

FEUILLE D'AVIS DE NEUCHÂTEL

PARAIT TOUS LES JOURS, EXCEPTÉ LE DIMANCHE RUE SAINT-MAURICE - TÉLÉPHONE 038 25 65 01 LE PLUS ANCIEN JOURNAL DE LANGUE FRANÇAISE FONDÉ EN 1738

FAN

Lire en pages sportives Arrivée à l'improviste des footballeurs grecs à Kloten

Après débat aujourd'hui à Bruxelles

Les «sages» allemands pour un mark flottant

BONN (AP). — Le gouvernement allemand a approuvé vendredi un plan de lutte contre l'inflation et contre la crise monétaire internationale, qu'il présentera à ses partenaires de la CEE, a annoncé le porte-parole du cabinet fédéral, M. Conrad Ahlers.

Il a ajouté que le gouvernement espère que son plan sera appuyé par les cinq autres membres du Marché commun, mais il a reconnu que la réunion des ministres des finances et de l'économie qui se tiendra aujourd'hui à Bruxelles «sera certainement très difficile».

M. Ahlers s'est refusé à divulguer le contenu du plan. Le conseil des «cinq sages», experts économiques chargés de conseiller le gouvernement de Bonn en matière économique, se sont à leur tour prononcés en faveur d'une libération du cours de change de la monnaie et l'instauration d'un cours flottant du DM.

Les experts économiques ont transmis leur rapport à M. Schiller, qui l'a fait publier vendredi par le ministère de l'économie à Bonn.

Les recommandations des «cinq sages» comme celles des principaux instituts économiques du début de la semaine rejoignent la thèse de M. Schiller, favorable à une libération du cours de change du DM pour enrayer l'afflux de capitaux spéculatifs et stopper l'inflation des prix en Allemagne fédérale.

RÉSERVES

Un des cinq membres de la commission, M. Köhler, a exprimé un point de vue minoritaire en formulant des réserves quant à la création d'un mark flottant. Selon lui, une telle initiative ne pourrait apporter la souplesse souhaitée dans les taux de change que si elle s'accompagnait d'une augmentation sensible de la valeur du mark et d'une diminution des taux domestiques d'intérêt.

SON DE CLOCHE

La crise du dollar sur les marchés des changes européens «est par de nombreux aspects la plus périlleuse de toutes», déclare l'hebdomadaire économique «Business Week».

«Les autres pays du Marché commun sont dépités par le fait que l'Allemagne puisse décider d'une action unilatérale. Si les Allemands suivent leur voie, il n'y a plus de communauté.»

LIRE EN DERNIÈRE PAGE

CRISE MONÉTAIRE : FÉBRILES TRACTATIONS ENTRE LES SIX ET LE CABINET ALLEMAND

LES MEURTRIERS DU PROCUREUR DE PALERME TRAQUÉS PAR LA POLICE

ROME (AFP). — M. Restivo, ministre italien de l'intérieur, a répondu au Sénat aux questions des représentants de tous les partis politiques sur l'assassinat du procureur de la République de Palerme. Le ministre de l'intérieur a souligné que toutes les mesures avaient été prises et que des barrières routières avaient été établies à toutes les sorties de Palerme.

au peigne fin, maison par maison, pour trouver d'éventuels témoins. Quarante-deux perquisitions ont été menées dans les habitations d'individus suspects.

ARRÊTATIONS

Cinq personnes ont été arrêtées. L'une d'entre elles, Salvatore Ferrante, 30 ans, a tenté de se tuer dans sa cellule. Il détenait au moment de son arrestation, un pistolet de calibre «38» du même type que celui qui avait servi à l'assassin.



Bonne fête aux mamans

Mamans brunes, mamans blondes, mamans joyeuses ou le cœur lourd, c'est demain votre fête. Mamans des landaux, mamans de jadis, de naguère, mamans des angoisses ou des larmes, voici que vient vers vous, au tic-tac de notre affection, la grande fête des cœurs.

Bonne fête aux mamans des naissances, aux mamans des moissons. Aux mamans du bonheur. Bonne fête à celles des nichées joyeuses et des accords parfaits. Aux mamans veillant sur le blé qui lève. Aux mamans des fils et des filles ayant trop vite grandi.

Demain, pour vous toutes, sera le jour du grand moment, celui du premier souvenir, du premier mot, de la première peine. Bonne fête aux mamans dont les foins sont coupés. Vos cœurs, demain, seront des carillons.

Mamans des matins tristes et des longs hivers; mamans des longues attentes et de la solitude. Oui, vraiment, à vous toutes nous pensons aussi. Vraiment, bonne fête aux mamans oubliées.

Toutes, vous êtes riches du sublime héritage: une larme peut-être égarée sur la frange d'un cil.

Bonne fête à vous toutes, qui, regardant ce matin cette image, direz en murmurant la chanson éternelle: c'était lui et c'est moi...

(Photo Len SIRMAN)

La fille d'un industriel suisse enlevée à Gênes

GENÈS (AP). — M. Arturo Sutter, riche industriel suisse établi à Gênes, a informé la police qu'il avait reçu une demande de rançon de 50 millions de lires pour la libération de sa fille, Milena, 13 ans, disparue jeudi soir.

les plus riches de Gênes. Sa fille a été vue pour la dernière fois alors qu'elle sortait de l'école.

M. Sutter a déclaré qu'il avait reçu un coup de téléphone d'un correspondant anonyme, qui l'avait mis en demeure de verser l'argent, s'il voulait revoir sa fille vivante.

C'est le second enlèvement enregistré, récemment, à Gênes. Au début de l'année, en effet, un jeune homme, Sergio Gadolla, a été libéré après que sa mère eut versé aux ravisseurs une rançon de 200 millions de lires. Depuis, deux hommes ont été arrêtés et accusés d'avoir enlevé le jeune homme dans le but de financer des activités terroristes.

M. Sutter passe pour l'un des hommes

ILS ONT PASSÉ À NEUCHÂTEL

La caravane du 25me Tour cycliste de Romandie n'a pas passé inaperçue à Neuchâtel, hier après-midi. Plusieurs milliers de personnes, en effet, bordaient la route empruntée par les «chevaliers de la petite reine» déjà bien avant le passage de ces derniers, témoignant ainsi de leur intérêt pour un sport que d'aucuns prétendent anachronique.



Les trois échappés traversent Neuchâtel. (Avispress - P. Baillod)

Schiavon, Salutini et Fabbri précédaient de quelques minutes le gros de la troupe qui s'est singulièrement compliqué la tâche à la place Numa-Droz: ses éclaireurs s'engagèrent sur la gauche des «chicanes», engendrant un slalom à couper le souffle des spectateurs. Fort heureusement, grâce à l'habileté des coureurs et au sang-froid des policiers et des conducteurs des autos suiveuses, aucun accident ne s'est produit. Mais il y eut un moment d'émotion... Pour en savoir davantage sur le déroulement et le dénouement de cette étape, lire résultats et commentaires de notre envoyé spécial en page 21.

Actualités régionales: pages 2, 3, 6, 9, 11 et 13 Les sports: pages 21 et 23 Jeunesse - Variétés: page 18 Carnets du jour: page 34 Cinémas: page 35 Actualité suisse: page 39

Western à Cudrefin, après le vol d'une voiture neuchâteloise (Page Jura - Vaud) Découverte des vestiges d'une Pompéi préhistorique dans la baie d'Auvernier (Pages neuchâteloises)

René BRAICHET

LES MUETTES

Dans la cacophonie de la contestation universelle, ce qui étonne, c'est le silence des mères. Leur mutisme. L'étendue de leur si discret pouvoir d'abnégation et de renoncement.

La journée du père est généralement terminée après huit ou neuf heures d'activité professionnelle, et sa semaine de travail est de cinq jours. La mère, épouse et ménagère en même temps, travaille dix, douze, quinze heures par jour, sept jours sur sept.

Et nul ne s'en aperçoit. C'est que les mères n'ont pas encore constitué leur syndicat pour présenter leurs revendications, en défilant dans la rue, en saisissant les parlements et les gouvernements de leurs doléances, en déviant la chaussée ou en dressant des barricades.

Ou en faisant la grève sur le tas.

Ce qui surprend bien davantage, c'est que les contestataires de tous les bords et de tous âges, qui ont tant de choses à réclamer parce que l'existence devient pour eux trop compliquée du fait de sa croissance facilité; oui, ce qui est proprement ahurissant, c'est qu'ils n'aient jamais songé à protester parce que leurs mères continuent d'être réduites à une sorte d'esclavage.

Quel manque d'imagination! Ou plutôt: quel égoïsme! Quel pauvreté d'esprit! Quelle infirmité mentale! Ne parlons pas du cœur, le dédain, le mépris, la haine et le nihilisme prêchés par les idéologies déshumanisantes ont depuis longtemps rayé le mot amour, et forcément aussi l'amour filial, de leur vocabulaire indigent et glacé.

C'est tellement commode, lorsqu'on a une forte dette à payer, de dénigrer son créancier, de minimiser, d'ignorer ou de ridiculiser les services qu'il a rendus. Pour se soustraire à ses obligations, on nie tout, on renie tout. On est indépendant, libre, quoi! On ne doit rien à personne, ni même à sa mère. On n'a pas de devoirs; on n'a que des droits. Voici la grande certitude d'aujourd'hui et de demain.

La grande lâcheté. L'abandon, la démission, la fuite devant le moindre effort, et devant le moins coûteux élan: un petit brin de reconnaissance filiale.

R. A.

Beau, mais...

Mai, tout doucement, s'habille de bleu. Samedi et dimanche ne devraient pas faire exception. Le temps sera encore beau, avec toutefois quelques menaces d'averses ou d'orages locaux, dans l'ouest et le sud du pays. Températures en plaine entre 5 et 10 degrés en fin de nuit, atteignant 20 à 24 l'après-midi. L'été n'est pas loin...

AVIS TARDIFS

Fr. 2.20 par millimètre de hauteur

le travail temporaire



c'est MANPOWER 8a, rue du Seyon Tél. 24 76 76

THEATRE

Ce soir à 20 h 30

Location: Agence Strübin, librairie Reymond, tél. 25 44 66, et le soir à l'entrée... Le même soir, le second programme de Beromunster...

Salle de Spectacles - BOUDRY CE SOIR, à 20 h, 15

5e CONCERT de l'Association des chanteurs du district de Boudry

Dès 23 heures DANSE Entrée Fr. 3.50 ORCHESTRE DES FRERES ZMOOS

PROCUSA S. A., CRESSIER (Imm. Viqour S. A.)

Le plus grand choix de congélateurs garnis

Samedi: exposition ouverte de 8 h à 16 heures sans obligation d'achat

EXPOSITION CAMPING

avenue de la Gare 3 grande salle du Cercle des travailleurs

Aujourd'hui et demain ouvert de 10 h à 21 h sans interruption. Entrée libre

A Colombier, dimanche à 9 h COLOMBIER I - SUPERGA I championnat Ile ligue

Dimanche matin de 0800 à 1200 h:

TIRS OBLIGATOIRES Société de tir Sofs et Sdts

EXPOSITION Galerie d'art de la Côte neuchâteloise Jean Thiébaud

peinture - sculpture - littérature Dimanche 9 mai, à 17 heures:

peinture - sculpture - littérature Dimanche 9 mai, à 17 heures: A la découverte des talents

Samedi 8 et dimanche 9 mai 28me TOUR DE CORCELLES

SOIRÉE DANSANTE avec l'orchestre JACMY

Tour individuel et course relais DÈS 16 heures: BAL DU TOUR

Ce soir, à DOMBRESSON Soirée du Jodler-club

Restaurant BEAU-RIVAGE NEUCHATEL

COMPLET toute la journée

Seule la terrasse reste ouverte Ce soir, à COLOMBIER, dès 19 heures:

SOUPER-SOIRÉE des Eclaircies et Eclaircures de Colombier - Grand-Lac

A ne pas manquer!

BAR DANCING «L'ESCALE»

UN PROGRAMME DE 1re CLASSE

Place des sports, Fontainemelon Dimanche 9 mai, à 16 heures: FONTAINEMELON - LE PARC

CABARET-DANCING LA ROTONDE

NEUCHATEL

Neuchâtelois à la radio

Dimanche, sur le premier programme de Beromunster... Samedi 15 mai, sur le second programme de Beromunster...

SAINT-BLAISE Oui à un crédit d'un million

(c) Dans sa séance d'hier soir, le Conseil général de Saint-Blaise... Des vestiges d'une autre origine

Des vestiges d'une autre origine

A la suite d'un malentendu, notre correspondant de Saint-Blaise nous a fait parvenir un article... La construction de bois mise au jour...

L'Œuvre nouvelle formule: quatre prix et un programme étendu

La Chaux-de-Fonds accueillait, il y a peu, les assises des délégués romands de l'Œuvre... Mais cette réunion offrit la possibilité aussi au groupement neuchâtelois de l'Œuvre...

COMMUNIQUÉ

La collecte de mai de la Croix-Rouge suisse

La Croix-Rouge est née du souci causé par les besoins et la misère des soldats blessés sur les champs de bataille... Depuis des décennies, la Croix-Rouge suisse et l'Alliance suisse des samaritains...

Au tribunal correctionnel de Boudry

1970, le prévenu a commis une série de vols avec effraction dans les cantons de Vaud, de Berne et dans différents localités du canton de Neuchâtel...

Etat civil de Neuchâtel

NAISSANCES. - 5 mai. L'Eplattenier, Prisca, fille de Pierre-Michel, réviseur comptable à Auyernier... MARIAGES CÉLÈBRES. - 7 mai.

REMERCIEMENTS

Monsieur et Madame Auguste BALSIGER dit DUDULE... Monsieur et Madame Jules-Auguste COULET... Madame Jeanne Humbert...

AVIS MORTUAIRES

Madame Olivier Cornaz; Monsieur et Madame François Berthoud; Monsieur et Madame Georges Willer... Cap. Olivier CORNAZ

AVIS MORTUAIRES

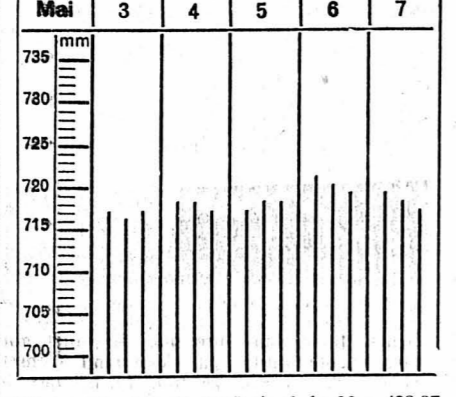
Le Conseil d'administration, la Direction et le personnel de la maison Edouard Dubied & Cie S.A., ont l'honneur de faire part du décès de Monsieur Olivier CORNAZ

AVIS MORTUAIRES

Administration de la «Feuille d'avis de Neuchâtel» et de l'«Express»

Observations météorologiques

Observatoire de Neuchâtel 7 mai 1971. - Température: Moyenne: 15.4; min.: 8.9; max.: 21.9. Baromètre: Moyenne: 719.3.



Niveau du lac (7 mai) à 6 h 30: 428,97. Température de l'eau (7 mai) 11 degrés

Prévisions météorologiques pour toute la Suisse: Le temps sera encore beau mais la nébulosité sera un peu plus importante...

Naissances

Monsieur et Madame François GUYAZ, Karine, ainsi que Madame Willy Guyaz, ont la grande joie de faire part de la naissance d'Emmanuelle

Monsieur et Madame Raymond JAQUET-SEMENZLI, ainsi que Michel et Nicole, ont le plaisir d'annoncer la naissance de leur fille et sœur

Simonetta - Marguerite - Rosina le 7 mai 1971 Clinique Sainte-Anna 6822 Arognia Sorengo

AVIS TARDIFS

Fr. 2.20 par millimètre de hauteur

Armée du Salut, Neuchâtel

SOIRÉE DES MÈRES Programme musical, distribution de fleurs

Salle de l'Annexe LES GENEVEYS-SUR-COFFRANE

CONCERT de la musique «L'Espérance»

DANSE Orchestre Raymond Claude organisée par la fanfare «L'Ouvrière», Chézard-Saint-Martin

FAN Avis à nos lecteurs et à nos clients de publicité

La «Feuille d'avis de Neuchâtel» et l'«Express» ne paraîtront pas le jeudi 20 mai, jour de l'Ascension.

Administration de la «Feuille d'avis de Neuchâtel» et de l'«Express»

IMPRIMERIE CENTRALE et de la FEUILLE D'AVIS DE NEUCHATEL







Fr. 196.-  
L'habit fait l'homme  
- PKZ le gentleman ...

... et vous voyez  
que cette subtile  
nuance n'est même pas  
onéreuse!  
Cette élégante  
tenue composée d'un  
veston de sport  
et pantalon assorti est  
exceptionnellement  
avantageuse.  
Coupe impeccable et  
exécution soignée  
signées PKZ.  
Veston à carreaux dans  
les tons brun, bleu  
ou gris. Pantalon  
uni assorti.

**PKZ**

L'habit fait l'homme - PKZ le gentleman



Succursales à Fribourg, Genève, La Chaux-de-Fonds,  
Lausanne, Neuchâtel, Sion, Vevey, Bâle,  
Berne, Bienne, Coire, Granges, Lucerne, Lugano,  
St-Gall, Schaffhouse, Thourne,  
Winterthour, Zurich



# BONNE FÊTE! MAMAN



Le cadeau gentil, la délicate attention,  
vous les trouverez  
à nos différents rayons où vous choisirez  
à votre goût et selon votre budget: colifichets,  
lingerie, bas, bonneterie, porcelaine, faïence ou verrerie,  
des centaines d'idées-cadeaux qui marqueront  
de réel plaisir et de joie ce beau jour de Mai.

**Gonset**

YVERDON NEUCHÂTEL LA CHAUX-DE-FONDS DELÉMONT FLEURIER ORBE CHATEAU-D'ŒX VALLORBE LE SENTIER SAINTE-CROIX LAUFON  
ESTAVAYER NYON MONTHÉY MARTIGNY SAXON SION SIERRE VIÈGE

## PANISSOU

Côtes de Provence - Rosé  
Une exclusivité SANDOZ & CIE,  
Peseux ☎ 31 51 77.

## Arrivage de cabris frais

entiers ou au détail

**Lehnherr frères**

Place du Marché Tél. 25 30 92

**L'EXPRESS**  
et la

## FAN FEUILLE D'AVIS DE NEUCHÂTEL

sont en vente  
dans les  
kiosques de gare, à :

Aarau	Lyss
Anet	Mallieray
Bâle	Moutier
Bassecourt	Olten
Berne	Porrentruy
Bienne	Rapperswil
Brougg (AG)	Reconvilier
Courtaivre	Rheinfelden
Courrendlin	Saint-Imier
Courtelary	Soleure
Delémont	Sonceboz
Douanne	Tavannes
Glovelier	Thoune
Granges (SO)	Tramelan
Interlaken	Zofingue
La Lenk	Zoug
Lucerne	Zurich
Lugano	

Si vous ne trouvez pas la FAN,  
demandez l'EXPRESS, ils sont aus-  
si complets l'un que l'autre.

Chers lecteurs,  
Vous pouvez nous aider à amé-  
liorer notre service à la clientèle  
en nous signalant le résultat de  
vos expériences en qualité d'ache-  
teurs au numéro. Par exemple,  
points de vente où nos journaux  
font défaut, heure de mise en  
vente, etc.

D'avance, nous vous remercions  
de votre collaboration.

FAN - L'EXPRESS  
Service des ventes  
4, Saint-Maurice  
2001 Neuchâtel

## Cavalières et cavaliers

De 8 heures à 8 heures 8 points

Le nouveau centre équestre d'Anet  
à 12 minutes de Neuchâtel vous offre :

- SON GRAND MANÈGE
- SON GRAND Paddock SOIGNÉ
- SES PROMENADES A CHEVAL
- SES CHEVAUX DE LOCATION
- SES BOXES ET SOINS POUR CHEVAUX PRIVÉS
- SES LEÇONS POUR DÉBUTANTS ET CRACKS  
DRESSAGE ET SAUT - EN CLASSE OU PAR-  
TICULIÈRES
- SON AMBIANCE AGRÉABLE
- SES PRIX FORT RAISONNABLES

Arthur BLICKENSTORFER, Centre équestre d'Anet  
Tél. (032) 83 12 91.

## Fête des mères

à la place Pury 2 et Maladière 20

Super-choix

Dimanche matin ouvert

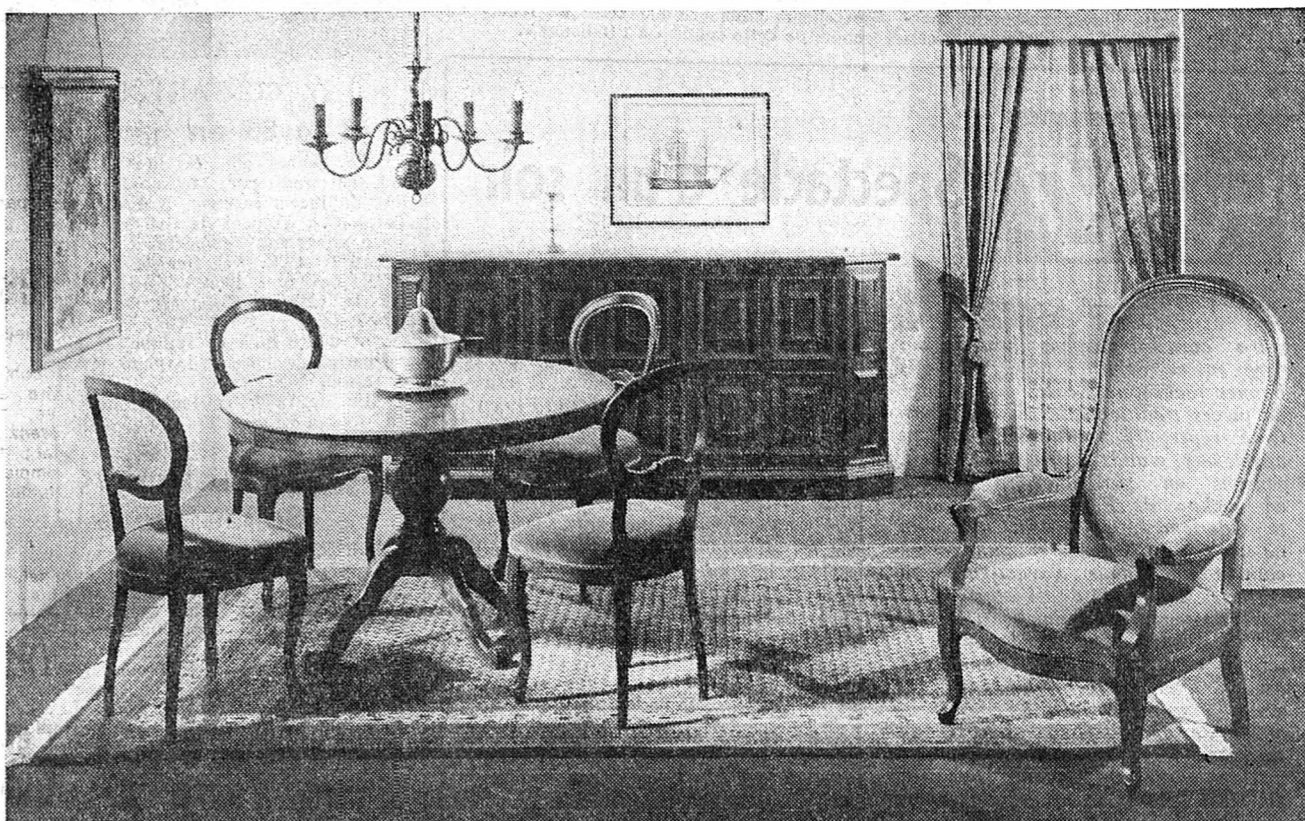
**ROBERT DURNER,**  
horticulteur-fleuriste

## CARROSSERIE D'AUVERNIER

répare vite et bien...

L. Grosjean Tél. 31 45 66

## Plaisir de s'asseoir autour d'une table ronde...



Voici un très bel ensemble pour votre salle  
à manger : table et chaises Louis-Philippe,  
fauteuil Voltaire, vaisselier à larges panneaux  
moulurés. C'est un des nombreux mobiliers  
de style que nous pouvons composer pour vous.

**meubles  
rossetti  
2017  
boudry**

VISITEZ NOTRE GRANDE EXPOSITION — TÉL. 038/42 10 58



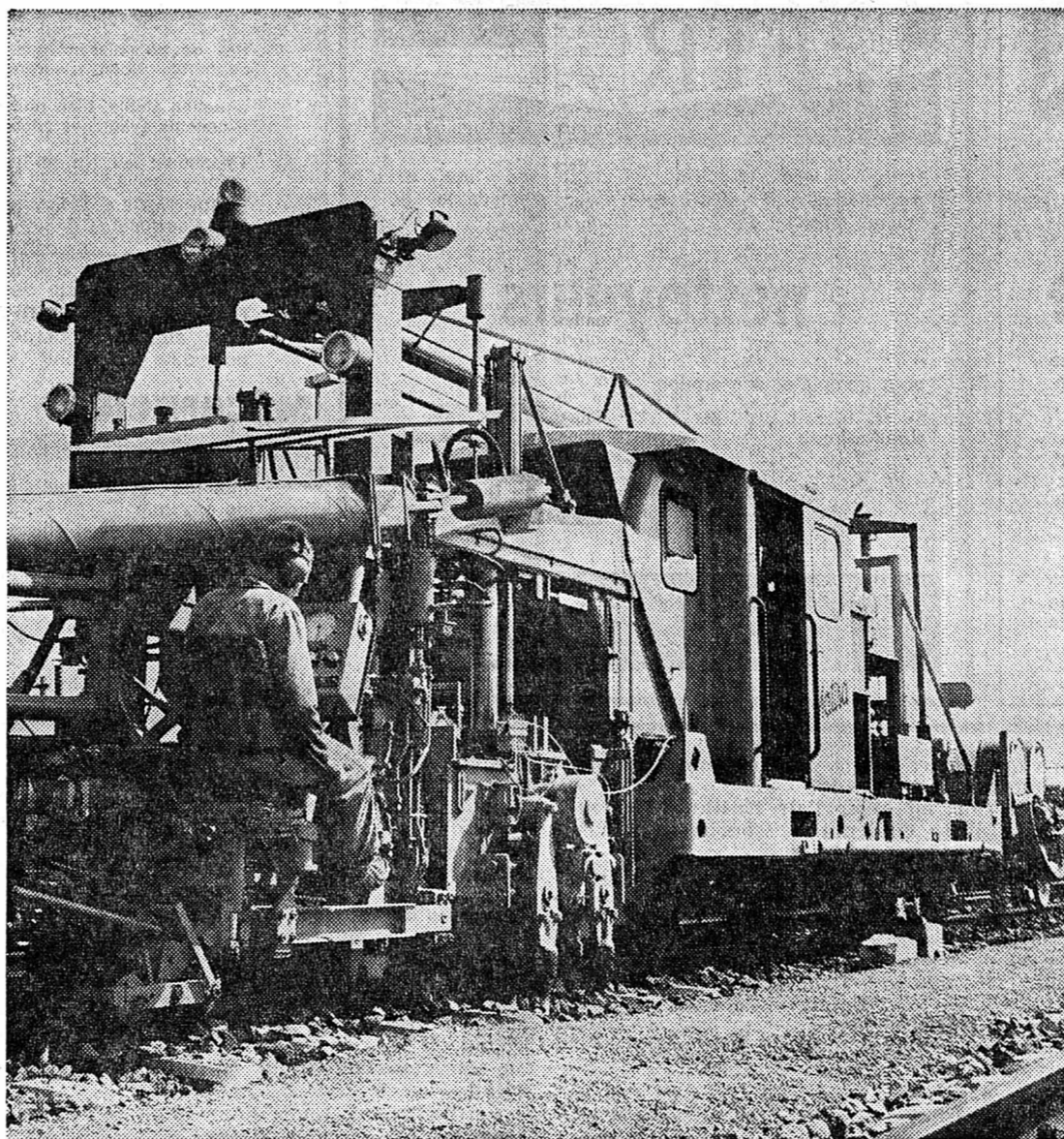
# Le développement futur des chemins de fer n'est possible que si nous y consacrons dès maintenant toutes nos forces.

## Y compris celles que nous aurons su épargner.

**E**pargner des forces, cela revient aujourd'hui à offrir les connaissances techniques et les moyens qui lui permettront à chacun d'utiliser judicieusement, économiquement, son potentiel de travail.

Pour les CFF comme pour toute autre entreprise moderne, c'est décharger le personnel dans la mesure du possible en rationalisant et en automatisant largement les procédés de travail. Le collaborateur omniscient et omniprésent appartient désormais à l'histoire.

Aux CFF, un homme capable, possédant un solide bagage technique, peut aujourd'hui abattre plus de travail en moins de temps, et cela



d'une manière plus personnelle, avec moins de fatigue.

Il est vrai que le travail est plus compliqué, mais les méthodes de travail sont plus raffinées et plus intéressantes. Aux CFF le travail n'est pas devenu superflu — simplement, les travaux superflus n'ont plus cours.

Principe: le moins possible de besoins machinaux et ennuyeux. Ce qui importe maintenant aux CFF, c'est surveiller des machines, prendre des décisions, contrôler, planifier et coordonner des processus.

Il est évident qu'il ne suffit plus aujourd'hui d'avoir appris quelque chose. Il faut être capable de compléter ses connaissances, afin de garder le contact

avec la technique dans ses développements les plus modernes et les plus audacieux. Le XX<sup>e</sup> siècle, pour les CFF comme pour tout le monde, est le siècle des méthodes nouvelles et des nouvelles façons de penser.

Il s'agit d'être prêt pour le XXI<sup>e</sup>. **CFF**

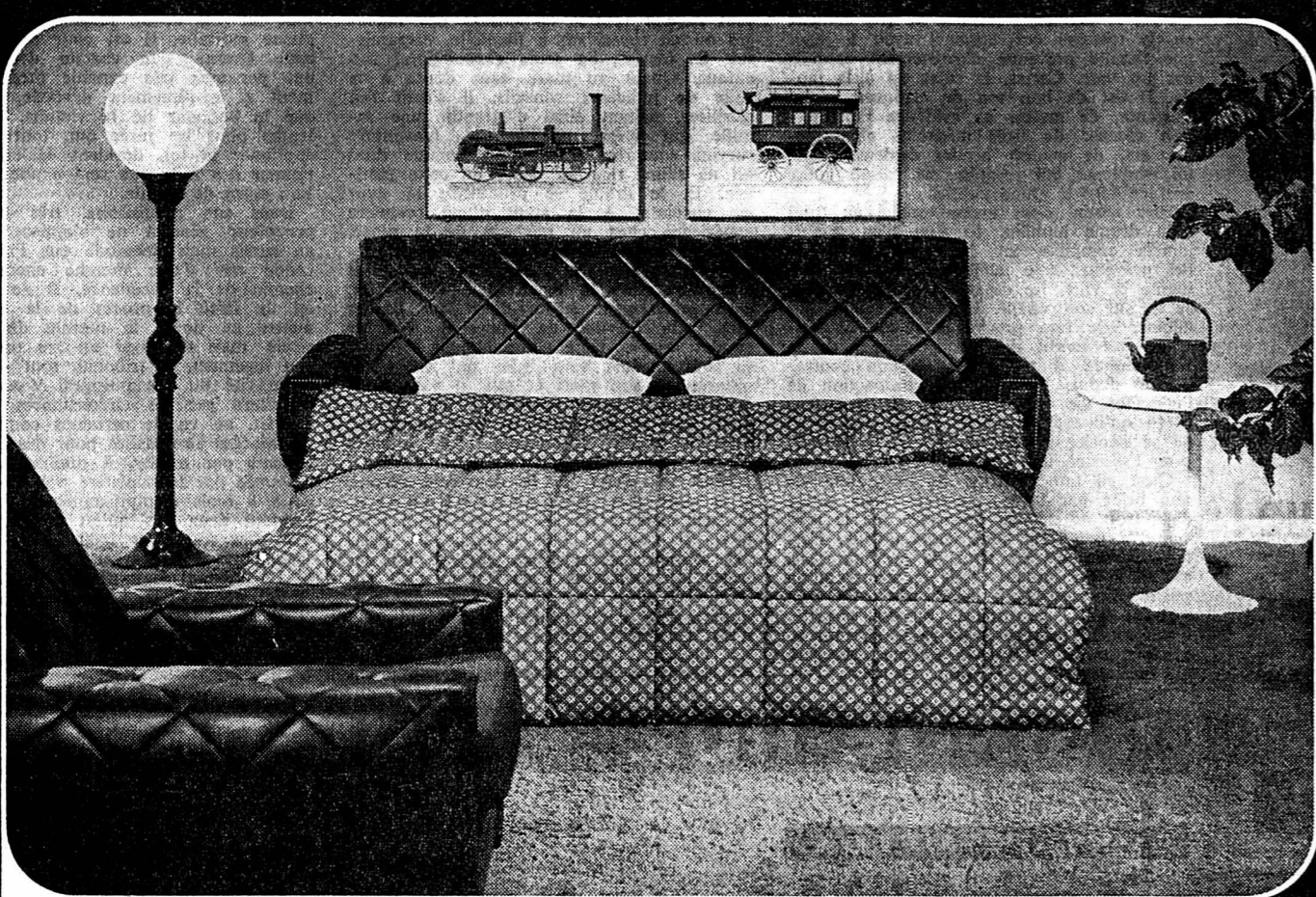






# Vario-Lit 71

Les salons transformables



## 1040.-

le sofa-lit franco domicile

Beau tissu, teinte à choix. Matelas à ressorts, couffin damassé. Fauteuils sur roulettes à Fr. 470.-. Modèle exclusif Pfister, N° 10/1068 K

### Service agréable

- Livraison rapide gratuite
- Paiement net jusqu'à 90 jours
- Crédit avantageux jusqu'à 30 mois
- Essence gratuite ou billet CFF pour tout achat dès Fr. 500.-

Du simple au plus riche — modèles de style — le plus grand choix de Suisse chez le spécialiste: Pfister ameublements sa.

## Pfister ameublements sa

GENEVE Servette 53+44 022-34 88 00  
LAUSANNE Montchoisi 5 021-26 06 66  
BIENNE Place du Marché-Neuf 032-3 68 62  
NEUCHÂTEL Terreaux 7 038-25 79 14

## AVIS

### AMATEURS PHOTOGRAPHES

du 10 au 15 mai,

nous développerons tous vos films couleur

### gratuitement

et nous agrandirons gratuitement en 13 x 13

ou en 13 x 18

un négatif de votre choix!



Tout aussi bon et moins cher le film FUJICOLOR est la garantie de photos réussies

Le film FUJICOLOR 126/20, 20 poses 4.25  
2 pièces en multipack 6.95

**amourins**  
neuchâtel



LE MAGASIN SPÉCIALISÉ vous offre le plus grand choix et les meilleures qualités de

### volailles

toujours fraîches extra-tendres, de son abattage quotidien

Poulets, petits coqs, poules, pintadeaux  
Canetons muets, pigeons, cabris frais  
Lapins frais du pays, entiers ou au détail - Escargots maison  
Cuisses de grenouilles fraîches

### Lehnherr frères

Neuchâtel Place des Halles Tél. (038) 25 30 92

Pourquoi payer plus cher!

## INDESIT

### 2 POUR 1

A l'achat d'une machine à laver Bio 5 kg, valeur 1690.-, **Gratis** l'achat d'une cuisinière luxe, grill, valeur 568.-, ou reprise jusqu'à 400.-

Discount du Vignoble Fornachon & Cie rue de la Fontaine, tél. (038) 46 18 77, 2022 Bevaix

**RF**

### COMMERÇANTS

Ne vous creusez pas la tête pour vos problèmes de publicité. Nous avons pour les résoudre un service à votre disposition.

Feuille d'avis de Neuchâtel

## CAVALIER (ÈRE)

Almeriez-vous monter mon cheval 2 ou 3 fois par semaine?

Frais partagés.

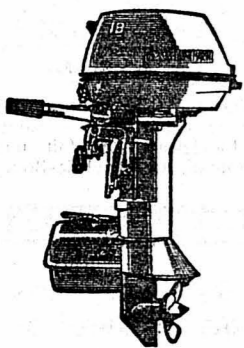
Stabulation: Anet  
Tél. (037) 77 17 85.

## BEAU CHOIX DE CARTES DE VISITE

à l'imprimerie de ce journal

**Crescent MARIN**

de qualité suédoise



Modèle 3,5, 4, 5, 6, 8,5, 12, 25, 35, 45, 55 CV.

Le moteur hors-bord européen le plus vendu dans le monde.

### Chantier naval FISCHER

2012 AUVERNIER. Tél. (038) 31 34 08. Demandez nos prospectus et prix courant sans engagement.



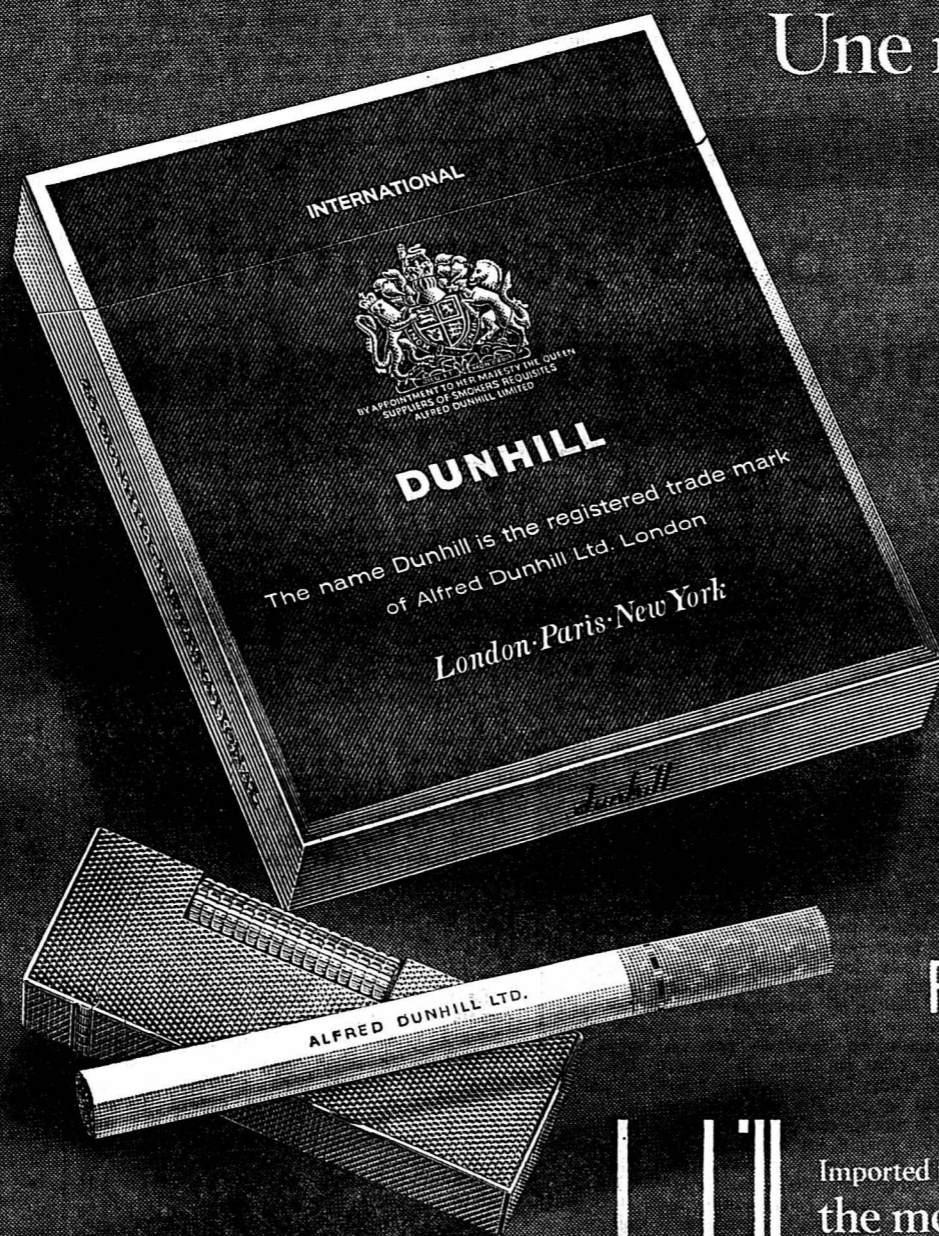
**hug**

HUG & Co Pianos NEUCHÂTEL

Plus de 50 instruments en magasin. STEINWAY & SONS, BECHSTEIN, GROTRIAN-STEINWEG, SCHIMMEL, YAMAHA, BURGER-JACOBI, SCHMIDT-FLOHR, HOFMANN, SABEL, RIPPEN, GEYER, KEMBLE, ZIMMERMANN

VENTE - LOCATION - ÉCHANGES  
Téléphone (038) 25 72 12

## Une référence internationale...



Dunhill International, la cigarette de luxe. Un mélange parfait de tabacs légers pour le plaisir raffiné du fumeur.

Fr. 1.60 for 20

**dunhill**

Imported from

the most distinguished tobacco house in the world

Alfred Dunhill Ltd., Duke Street St. James's, London. Also Paris and New York.



# Des milliers de visiteurs ont été recensés par jour au Pavillon-école Sandoz.



## Merci de l'encouragement.

Des milliers de personnes se sont donc penchées sur les problèmes soulevés par la formation, l'enseignement et l'éducation complémentaire. L'importance de ces problèmes ne leur a pas échappé. Avec quelques exemples à l'appui, ils ont pu se rendre à l'évidence: on ne chôme pas dans ce secteur, où maintes solutions ont déjà été élaborées.

Par leur intérêt, ces quelques milliers de visiteurs nous ont stimulés et encouragés de continuer. Nous les en remercions vivement.

Merci aussi à Mesdames et Messieurs les professeurs, qui se sont déplacés pour cette occasion et ne se sont pas montrés avares de critiques, suggestions et com-

mentaires. Et nous ont compris. Car le but du Pavillon-école Sandoz n'était pas de démontrer comment l'homme peut être remplacé par la machine, mais de montrer comment l'enseignement peut être actualisé - voire humanisé - moyennant l'adoption de quelques nouvelles méthodes et techniques. Cette participation active des enseignants et enseignantes a été pour nous le meilleur

des encouragements.

Les artistes, en effet, ne sont pas les seuls à vivre d'espoir. L'espoir fait également vivre les chercheurs et les techniciens, les collaborateurs scientifiques et les pédagogues d'une grande entreprise. Et, quand leurs espoirs ne sont pas déçus, ils se mettent avec d'autant plus de cœur à l'ouvrage pour reprendre leurs travaux et aller de l'avant.

Ce n'est pas le travail qui manque. Les méthodes et supports didactiques actuels doivent être améliorés. Il faudra aussi en concevoir de nouveaux. Il faut étendre et promouvoir les cours et possibilités de formation interne (plus de 20 cours spécialisés ou de caractère général chez Sandoz). D'autres disciplines et de nouveaux cours devront être introduits. Car un nombre toujours

croissant de collaborateurs veulent acquérir des connaissances, augmenter leur bagage, se spécialiser, changer d'orientation, ré-apprendre. Dans le domaine de la chimie. Et bien au-delà aussi. Ce qui est, certes, dans l'intérêt de notre entreprise. Mais encore plus dans l'intérêt de nos collaborateurs, voire de la collectivité. Car vivre dans un monde en mutation, c'est aussi en apprendre toujours davantage. Et l'égalité de tous doit signifier aussi, pour tout et chacun, le libre accès à toutes les formes d'acquisition des connaissances. Ce qui sera un jour déterminant ne sera pas tant l'étendue des connaissances humaines, mais combien partageront ce savoir.

**L'éducation est devenue, aujourd'hui, un problème essentiel. Un problème qui ne se résout plus avec les méthodes traditionnelles.**

**Sandoz SA se penche depuis déjà bon nombre d'années - et aussi dans son propre intérêt - sur les auxiliaires et les techniques modernes qui doi-**

**vent être mises en œuvre pour résoudre ces problèmes.**

**Montrer ce que sont ces techniques didactiques et comment elles peuvent être utilisées à bon escient, voilà ce que le Pavillon-école Sandoz se proposait d'illustrer avec quelques exemples à l'appui.**

# SANDOZ

Sandoz SA, 4002 Bâle

BIENNE - JURA - BIENNE - JURA - BIENNE - JURA - BIENNE - JURA

Création de deux nouveaux arrondissements forestiers

On constate depuis plusieurs années que la division actuelle en arrondissements ne répond plus aux exigences. L'exploitation beaucoup plus intensive des forêts met le personnel forestier de tous grades à forte contribution. Vu les modifications de structure qui caractérisent l'économie forestière depuis plusieurs années, la Direction des forêts n'a pas voulu agir précipitamment, mais a tenu à faire encore quelques expériences. Cependant, le moment est venu d'adapter la division en arrondissements forestiers à la nouvelle situation.

Deux interventions parlementaires ont été déposées ces dernières années en vue d'une nouvelle répartition des arrondissements forestiers, notamment le postulat Fernand Rollier (PAB) Nods du 24 novembre 1969, qui relevait que le XIIe arrondissement comprend, outre tout le Seeland, également le district de la Neuveville, de langue française, district qui s'étend jusque sur les hauteurs des premières chaînes du Jura.

L'auteur du postulat proposait la création d'un arrondissement forestier Jura sud, ceci aux fins d'attribuer à la Conservation des forêts du Jura la partie de langue française de l'arrondissement forestier du Seeland. Le Grand conseil a accepté ce postulat le 17 février 1970.

Le postulat Rollier demande le détachement des cinq communes de la Montagne de Diesse du XIIe arrondissement (la Neuveville) et leur attribution à la Conservation des forêts du Jura. Il est en outre proposé de créer, avec ces cinq communes, un arrondissement forestier autonome, celui du Jura sud. La proposition de détacher les cinq communes en question du Mittelland pour les attribuer au Jura — formulée dans la première partie du postulat — est certainement opportune.

Des sept arrondissements de la Conservation forestière du Mittelland, six sont entièrement de langue allemande, alors que le XIIe arrondissement est bilingue. Cette situation occasionne de temps à autre des complications administratives. La Direction des forêts salue, quant au principe, la proposition d'attribuer à la Conservation des forêts du Jura les communes de Nods, Diesse, Lamboing, Prêles et la Neuveville. En revanche, elle tient pour inopportune la proposition formulée dans la seconde partie du postulat, en l'occurrence la création d'un arrondissement Jura sud. En effet, un tel arrondissement serait trop petit et non rationnel, car les conditions sylvicoles y sont particulières. Il convient donc d'attribuer les cinq communes en question au XIIIe arrondissement (Courtelary). Toutefois, ce dernier devenant trop grand et trop compliqué, il sera nécessaire de remanier également les limites d'autres arrondissements. A ce propos, il faut signaler

que dans le Jura la répartition des arrondissements ne correspond pas toujours aux conditions sylvicoles et géographiques. Certains arrondissements sont trop vastes; 1. arrondissement de Laufen est également bilingue. La création d'un nouvel arrondissement (Val Terbi) aurait pour conséquence que celui de Laufen serait entièrement de langue allemande. Nous renvoyons à ce propos au rapport circonstancié et à la proposition du conservateur des forêts récapitulation des surfaces des arrondissements de la Conservation des forêts du Jura montre que la nouvelle répartition et la création de l'arrondissement du val Terbi permettra d'égaliser les superficies et les charges de travail des divers arrondissements.

**FRAIS**  
La création de deux nouveaux arrondissements forestiers entraînera avant tout une augmentation des charges de personnel. Il s'agit de la nomination de deux inspecteurs forestiers supplémentaires, soit une charge d'environ 100.000 francs par année, montant qui comprend les traitements, les frais de déplacement, la location des bureaux et le matériel courant. La recette de 19.000 francs mentionnée à la page 2 subsistera et réduira de façon sensible les frais occasionnés par l'engagement du nouvel inspecteur forestier de Schwarzenbourg. En effet, il ne sera plus nécessaire de faire appel à un ingénieur forestier pour l'exploitation des forêts des bourgeoisies. D'autre part, il ne sera pas nécessaire d'augmenter l'effectif du personnel forestier subalterne, l'exécution des tâches étant déjà assurée à ce niveau. Enfin, la nouvelle répartition des arrondissements du Mittelland et la création d'un arrondissement supplémentaire dans le Jura permettront une exploitation plus rationnelle des forêts domaniales, ce qui se traduira finalement par une amélioration des recettes du compte forestier.

Téléphonez-nous, écrivez-nous

Si vous désirez qu'une information passe dans cette page, si vous avez un renseignement à nous communiquer, adressez-vous à notre rédaction biennoise (M. Adrien Guggisberg, Haute-Route 53 a, tél. (032) 217 52) ou à notre rédaction de Neuchâtel (038) 25 65 02. Nous versons une rétribution pour toutes les informations utiles. Discretion assurée.

TEXEL RÉDACTION BIENNOISE : No 3 46 52

Trois virtuoses à la Galerie Flury

Max Flury nous montre chaque jour davantage la ligne qui semble vouloir être la sienne dans le choix d'artistes qu'il présente à la rue Centrale. Maintenant il nous laisse voir quelque soixante-dix tableaux du prolifique Max Erni, connu de tous par le nombre extraordinaire de ses productions essayées en Suisse et ailleurs et jouissant d'une faveur considérable du public.

HANS ERNI, donc, à lui seul, peut nous offrir une cinquantaine de titres. Qui ne connaît son œuvre chez nous? Après ses premiers pas et ses études à Lucerne, il y reste fidèle, habitant toujours les parages de cette ville, les hauteurs de Meggen, sur le lac des Quatre-Cantons, où il travaille avec l'acharnement qu'on lui connaît. Jeune, il fit de longs séjours à Paris. Il y retourne souvent. A l'époque, il a côtoyé des artistes célèbres comme Arp, Calder, Kandinsky, Mondrian et toute la pléiade des personnalités de la grande période. Il aurait appartenu au groupe « Abstraction-création-art non figuratif ».

En suivant la filière de son évolution, en revanche, on parviendrait aisément à se faire une idée de la manière dont il a pu se dégager d'influences puissantes. Il reste admiré et discuté — ce qui ne doit pas lui déplaire.

Une des raisons du succès indéniable d'Erni auprès de vastes milieux, même populaires, c'est son extraordinaire habileté, qui tranche avec la ténuité du mé-

tier de tant d'autres dessinateurs et peintres; il a su, par-dessus le marché, imposer un style qui colle fort bien avec le goût de nombre d'amateurs enclins à délier leur bourse.

Max Hunziker, illustrateur, rentré dans son pays après de longues années d'études à l'étranger, assure fermement ses grandes qualités. Créateur de vitraux, peintre et graphiste éminent, il a avancé avec bonheur dans les branches les plus raffinées. Sept de ses œuvres sont particulièrement remarquables du visiteur.

Alois Carigiet — Tout ce qui est cosmique chez Erni est esprit printanier chez Carigiet. Carigiet, établi à Zurich comme graphiste indépendant depuis 1927, s'est fait rapidement une réputation. En 1933, après son succès comme auteur du décor de la Fête des artistes zuricois, il fut chargé des décors de « La Belle Héène ». Sa renommée, après la fondation du cabaret « Cornuchon », ne fit que grandir. Ses travaux publicitaires enchantent tout le monde et jusqu'aux gens les moins imbus d'art. On connaît et apprécie ses touches de vie printanières et rayonnantes d'optimisme.

Aucune extravagance, aucun trait qui provoque des réticences dans l'œuvre de ces trois artistes. Leur production a des racines fort lointaines et l'essentiel est obtenu à la suite d'une longue carrière. Tous les excès ont été récupérés et ils peuvent maintenant œuvrer dans une ambiance de sérénité.



Dessin de Erni



Une toile de Hunziker

CARNET DU JOUR

- Apollo (tél. 2 31 23), à 15 h et 20 h 15: Hochzeitsnacht im Paradies jusqu'au 9 mai. Samedi, dimanche à 17 h 45: Serafino.
- Capitole (tél. 2 25 47), à 20 h 15: Mourir d'aimer, jusqu'au 13 mai.
- Elite (tél. 3 67 97), à 15 h et 20 h: Jeux de nuit jusqu'au 13 mai.
- Lido (tél. 3 66 55), à 15 h et 20 h 15: Freiheit für die Liebe.
- Méto (tél. 2 28 87), à 20 h mercredi, samedi, dimanche à 15 h: Cartes à abattre - Le Mystère de St-Pauli, jusqu'au 11 mai.
- Palace (tél. 2 32 22), à 15 h et 20 h: Schultmädchen - Report.
- Rex (tél. 2 26 25), à 15 h et 20 h: Appelez-moi Monsieur Tibbs jusqu'au 11 mai. 8. 9. 10 mai à 17 h 45: Alice's restaurant. Dimanche 9 mai à 10 h 30: Erinnerungen an die Zukunft.
- Scala (tél. 2 26 45), à 14 h 30 et 20 h: La Fille de Ryan.
- Studio (tél. 2 17 37), à 15 h et 20 h 15: Die Muhle der Jungfrauen - à 22 h 30. Pas un seul ne survivra.
- Pharmacie de nuit et du dimanche: Pharmacie Meyer, Pont du Moulin, téléphone 2 27 77. T. Démenty, rue des Maréchaux 9, tél. 2 40 05.
- Service permanent du jeudi: Pharmacie de la Gare, avenue de la Gare 36, téléphone 2 52 57. Pharmacie Centrale, Dr. J. Jolissaint, rue de l'Union 16, téléphone 2 41 13. Pharmacie Stern, T. Démenty, rue des Maréchaux 9, tél. 2 40 05.
- Théâtre de Poche: Ned macht Musik.
- Théâtre allemand: 20.15 La Traviata. Oper von Giuseppe Verdi.
- La Rotonde: Fête des mères élection de la petite reine italienne de l'émigration.
- Dimanche: Cinémas - Expositions - Diversités - Même programme que samedi.
- Théâtre allemand: 10.45 Matinée. 20.15 Die Fledermaus Operette von Johann Strauss.



Etonnant: Le nouvel automate Hoval

Chaudière pour chauffage central, chauffe-eau inoxydable, circulateur, vanne mélangeuse, régulation, vase d'expansion à pression, tous ces appareils sont assemblés et raccordés électriquement. Cet ensemble permet d'économiser des frais d'installation, du temps et de la place. De plus, l'automate Hoval vous assure un confort maximum: une maison agréablement chauffée, une production d'eau chaude pratiquement illimitée et à bas prix. Son fonctionnement silencieux au mazout ou au gaz est des plus économique et ne demande pratiquement aucune surveillance ni entretien. Un facteur très

important pour vous: le prix de cet automate est très bas.

Qu'il s'agisse d'une nouvelle construction ou d'une maison existante, le nouvel automate Hoval ne serait-il pas la « centrale de chauffage » nécessaire pour votre projet? Demandez-nous s'il vous plaît des renseignements complémentaires.

Hoval Herzog S.A. 8706 Feldmeilen Téléphone 051-73 1282 Lausanne, Bâle, Berne, Lugano

Hoval



ANTIQUITÉS SCHNEIDER Evole 9 Neuchâtel Achat - Vente - Evaluation

- Mon premier est rapide
- Mon deuxième est avantageux
- Mon troisième est impeccable
- et mon tout est

le service AEG dépannage appareils ménagers APLIM S.A. (021) 22 29 36 En dehors des heures de bureau (021) 32 70 32

**l'indépendant**  
**SHARP téléviseur multi-standards 12 TQ 8: portatif**  
Le grand succès. Unique en son genre. Aussi populaire comme deuxième téléviseur domestique que comme compagnon de week-end et de vacances. Il vous apporte l'indépendance! Où que vous soyez, SHARP multi-standards reçoit partout en Europe de l'ouest, sans problèmes, grâce à sa construction 6 normes.  
Sharp 12 TQ 8: Dimensions idéales de l'écran: 31 cm. Ne pèse que 10,5 kg. Entièrement transistorisé. Tuner à mémoire. VHF/UHF. Antennes incorporées. Alimentation par secteur et par accu extérieur 12 V. 420x320x290 mm. Technique compacte la plus récente du Japon. Fr. 875.-  
Représentation générale pour la Suisse: Dewald SA., 1020 Renens.  
Vente du vaste programme de produits SHARP par les magasins concessionnaires spécialisés.

Livrable tout de suite - Pose d'antennes tout genre - Conditions de vente très avantageuses - Location crédit social intéressant  
**JEANNERET & Co** Seyon 26-28-30 - Tél. 24 57 77, concessionnaire des PTT

## OFFRES D'EMPLOIS

Voulez-vous réaliser une

## carrière d'économiste

dont le succès soit à la mesure de vos talents et de votre travail ?

Le Service des Etudes économiques de notre Direction générale vous offre une telle opportunité et prévoit même de vous accorder la signature après une période d'adaptation à vos nouvelles responsabilités.

Votre tâche consistera, avec l'aide des collaborateurs qui vous seront confiés, à rédiger des articles d'actualité pour nos publications en langue française et des études diverses devant servir de base aux décisions de la direction.

Pour prendre de telles responsabilités, une bonne formation économique (licence HEC, p.ex.), la maîtrise parfaite du français, ainsi que des connaissances suffisantes d'allemand, d'anglais et, si possible, d'espagnol vous seront indispensables.

Si vous êtes par ailleurs en mesure à votre âge (entre 30 et 40 ans) de diriger une équipe de collaborateurs et d'en contrôler le travail, n'hésitez pas à nous faire parvenir vos offres de service que nous traiterons avec discrétion.



**SOCIÉTÉ DE BANQUE SUISSE**

Département du Personnel

Aeschenvorstadt 1  
4002 Bâle

Nous avons toujours un emploi intéressant à vous proposer dans nos différents services.

Nous avons besoin de :

### 1 VENDEUSE

Lingerie

### 1 VENDEUSE

Laines à tricoter

### 1 VENDEUSE

Ameublement

### 1 VENDEUSE

Electricité

### 1 EMPLOYÉE

au contrôle des factures

### 1 VENDEUSE

Jouets à mi-temps

Nous offrons des conditions d'engagement très avantageuses comprenant :

- salaire élevé
- rabais sur achats
- prime de fidélité
- caisses maladie, accidents et pensions

à personnes qualifiées, désireuses de trouver un emploi stable.

Adresser offres de service ou se présenter

# Gonset

Neuchâtel — Tél. (038) 25 02 52

CIR

Nous sommes une entreprise jeune et dynamique, spécialisée dans le domaine de l'électronique professionnelle.

Nos activités sont :

- la télémesure, télésignalisation et télécommande
- l'électronique spatiale (appareils livrés à ESRO)
- laboratoires de langues

Mis à part cette dernière discipline, il s'agit essentiellement d'exécutions à la demande et par conséquent d'une production très variée.

Pour notre service après-vente installation nous cherchons plusieurs

## MONTEURS EN APPAREILS ÉLECTRONIQUES RADIO-ÉLECTRICIENS

ayant un certificat de capacité et quelques années de pratique du métier.  
D'autre part, pour assurer les travaux administratifs du chef de ce service, nous cherchons

## UNE SECRÉTAIRE

ayant de bonnes connaissances d'allemand et de français.  
Les intéressés sont priés de téléphoner au No (032) 83 13 33 ou d'envoyer le talon ci-après.

COMPAGNIE INDUSTRIELLE RADIOÉLECTRIQUE, usine de Gals,  
2076 Gals

Nom	Prénom	
Année de naissance	Activité actuelle	
Lieu	Rue	Tél.

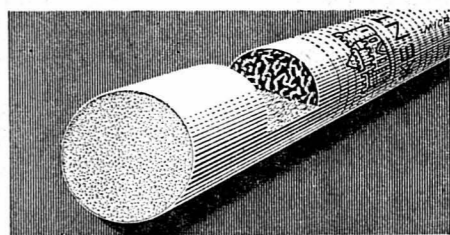


## a Kiss for a Kent

Car j'aime la Kent. Une authentique américaine au goût racé!  
Masculine et pourtant légère et veloutée à souhait.  
Give me a Kent now!

KENT — un succès mondial

With the famous Micronite-Filter



PETITPIERRE & GRISEL S.A., av. de la Gare 49,  
2002 Neuchâtel,  
cherche, pour entrée immédiate ou date à convenir, un

## MAGASINIER

de nationalité suisse (ou étranger hors plafonnement), sérieux et capable de travailler de manière indépendante.  
Les candidats intéressés sont priés de se mettre en rapport avec la Direction. Tél. 25 65 41, interne 23.

Ω OMEGA

cherche à engager, pour son département des méthodes,

## un agent de méthodes

bénéficiant de quelques années d'expérience.

Les candidats sont invités à s'annoncer à OMEGA, Département du personnel technique et de production, 2500 Bienne, tél. (032) 41 09 11, interne 2294 ou 2591.

Entreprise de Neuchâtel cherche

## ouvriers et ouvrières

pour travaux d'atelier faciles et propres.  
Bon salaire à personnes capables.

Se présenter à la fabrique Biedermann S.A.,  
Rocher 7.  
Tél.(038) 25 16 31.

Bureau d'architecture à Sion  
engage

## technicien-architecte

en qualité de collaborateur principal.

Prière de faire offres sous chiffres 36-25306 à Publicitas S.A.,  
1950 Sion.

CADRAL S.A.  
HAUTERIVE-NEUCHÂTEL  
FABRIQUE DE CADRANS

engage tout de suite ou pour date à convenir :

## OUVRIÈRES

suisse et étrangères.  
Travaux faciles à l'atelier.  
La mise au courant est assurée par nos soins.

## UNE OUVRIÈRE

connaissant les cadrans pour emballages

Possibilité de travailler à la demi-journée.  
Tél. (038) 33 33 22.

Nous cherchons pour le 15 mai

## 3 sommelières 1 fille de buffet 1 femme de chambre

Faire offres à  
Fam. B. DESPONT,  
Hôtel de la Gare Montmollin.  
Tél. 31 11 96.

## CARROSSERIE D'AUVERNIER

L. Grosjean Neuchâtel Tél. (038) 31 45 66

cherche

## PEINTRES

en carrosserie.  
Semaine de cinq jours.  
Avantages sociaux.

Adresser offres, téléphoner ou se présenter.



BOUDEVILLIERS  
Hôtel du Point-du-Jour

cherche tout de suite :

**2 sommelières**

connaissant les 2 services

**1 personne**

ayant la responsabilité du bar de 19 h à 24 heures.

**1 jeune commis de cuisine**  
Bons gages.

S'adresser à :  
l'hôtel du Point-du-Jour  
2043 Boudevilliers. Tél. (038) 36 12 66.





# Team Goodyear 1971

# Les Imbattables

Les pneus ceinturés G 800

Tous!  
Imbattables  
en Polyester

OFFRES D'EMPLOIS



OFFRES D'EMPLOIS



OFFRES D'EMPLOIS



OSCILLOQUARTZ S.A.  
Appareils électroniques  
2002 NEUCHÂTEL 2  
TÉL. 038 25 85 01



Afin de faire face à notre constante extension, nous engageons le personnel suivant pour nos ateliers et laboratoires :

## MONTEURS D'APPAREILS ÉLECTRONIQUES

## RADIO-ÉLECTRICIENS

ainsi qu'un

## MÉCANICIEN

pour travaux de mécanique générale.

Prière d'adresser offres à OSCILLOQUARTZ S.A., référence EH, Brévards 16, 2002 Neuchâtel 2, ou de téléphone au (038) 25 85 01, interne 22.

Maison affiliée à Ebauches SA.  
L'une des vingt-cinq premières entreprises de Suisse.

## Madame ... Mademoiselle ...

Cherchez-vous un travail varié ?  
Aimez-vous les contacts humains ?  
Nous vous offrons un poste très intéressant et bien rétribué dans notre entreprise en pleine expansion !  
Nous cherchons une

## EMPLOYÉE

pour la réception de notre clientèle et notre central téléphonique.  
Divers travaux de bureau vous seront également confiés.

Il s'agit d'une place stable et bien rétribuée pour candidate active et douée d'initiative.

Si vous êtes bonne camarade et de caractère agréable, vous êtes la personne que nous souhaitons compter bientôt parmi nos collaborateurs.  
Semaine de 5 jours, avantages sociaux d'une grande entreprise.  
Date d'entrée à convenir.

Nous attendons volontiers votre offre manuscrite, avec photographie et un bref curriculum vitae. Toute discrétion vous est assurée.

meubles **MEYER** neuchâtel  
fbg de l'hôpital  
tél. 038 / 25 75 05

# Ω OMEGA

Notre département Ligne pilote cherche à engager

## un ingénieur-technicien ETS en électronique

si possible au bénéfice de quelques années de pratique.

Le titulaire se verra confier des travaux de développement et de construction liés à la fabrication de la montre électronique.

Les personnes intéressées sont invitées à s'annoncer, sans engagement, à OMEGA, département du personnel technique et de production, 2500 Biènnne, tél. (032) 41 09 11, interne 2294 ou 2591. Discrétion assurée.

Organisation de la branche horlogère, nouvellement créée, cherche

## une secrétaire

pouvant travailler de façon totalement indépendante, dans un nouveau secteur sur la place de Neuchâtel. Connaissances requises : formation commerciale de base, si possible de langue maternelle française, avec de bonnes connaissances dans les langues allemande et anglaise.

Les personnes intéressées à ce poste sont priées de faire leurs offres de service sous chiffres CG 1032 au bureau du journal.

## DUBIED

Maison mondialement réputée pour ses machines textiles et ses machines-outils cherche

## une SECRÉTAIRE

de langue maternelle française.

Age souhaité : 25 à 35 ans environ.

Travail très indépendant, varié, demandant initiative, sens des responsabilités, discrétion.

Les candidates intéressées peuvent se mettre en rapport avec nous, par téléphone ou par écrit.

Edouard DUBIED & Cie S.A., Musée 1, 2001 Neuchâtel. Service du personnel.  
Tél. (038) 25 75 22 - Hors des heures de bureau : 25 05 10.

Discrétion absolue garantie.

BUREAUX DE NEUCHÂTEL

Nous cherchons, pour entrée immédiate ou à convenir :

## mécaniciens - tourneurs mécaniciens - ajusteurs ouvriers d'usine

Semaine de 5 jours.

Avantages sociaux.

Prière de se présenter ou d'adresser offres à BEKA Saint-Aubin S.A., 2024 Saint-Aubin.  
Tél. (038) 55 18 51.

Haefliger + Kaeser S.A. **HK**

cherche pour entrée immédiate ou à convenir

## UNE EMPLOYÉE DE COMMERCE

qualifiée pour ses bureaux au Mail.

Faire offres rue du Seyon 6,  
2001 Neuchâtel, tél. (038) 21 11 21.

## ACTUAIRES! MATHÉMATIENS! VOICI VOTRE CHANCE

Au sein de notre actuariat vous attend une carrière professionnelle prometteuse.

En effet, nous nous proposons de vous confier un poste de cadres dans le secteur assurance-vie après une mise au courant systématique et soignée.

Mettez-vous en rapport avec nous afin d'apprendre tout le nécessaire sur notre groupe, la fonction proposée, les possibilités d'avancement et les conditions d'engagement.

A bientôt !

**LA BALOISE, Compagnie d'assurances, service du personnel**  
Aeschenplatz 7, 4000 Bâle

Etablissement hospitalier  
de Neuchâtel, cherche,  
pour son office du personnel

## secrétaire qualifiée

Date d'entrée : au plus tôt ou à convenir.  
Semaine de 5 jours.  
Possibilité d'affiliation à la caisse de retraite et à la caisse-maladie.  
Faire offres, avec copies diplôme et certificats, curriculum vitae et photographie, sous chiffres EI 1034 au bureau du journal.

Fabrique d'horlogerie en pleine expansion, sur la place de Biènnne, engage tout de suite ou pour date à convenir, un jeune

## employé supérieur de commerce

dynamique et possédant les langues espagnole, portugaise, éventuellement anglaise, pour occuper poste indépendant à responsabilités dans le secteur vente / exportation.

Les intéressés sont priés d'adresser leurs offres, avec documents usuels, sous chiffres AS 3463 J aux Annonces Suisses S.A., 2501 Biènnne.

Entreprise européenne d'outillage spécialisé, en pleine expansion (région lémanique), cherche un

## directeur général de production

chargé d'assurer la relève du titulaire actuel qui atteindra prochainement l'âge de la retraite.

Le responsable de cette fonction de premier plan se trouvera en liaison directe avec l'administrateur de la société. Il sera essentiellement appelé à coordonner les activités des différents départements en vue de réaliser les objectifs de la direction générale. Il pourra compter sur la collaboration de cadres qualifiés tant au niveau technique que commercial.

En dehors du siège suisse, il exercera son action sur les sociétés sœurs à l'étranger, avec lesquelles il maintiendra des relations constantes, s'efforçant d'homogénéiser les méthodes de travail en intensifiant la circulation de l'information.

Enfin, par ses qualités de caractère, il conservera et développera l'esprit de collaboration régnant dans l'entreprise, en favorisant la promotion professionnelle et humaine de l'ensemble du personnel.

Le niveau élevé de ce poste requiert une formation universitaire (ingénieur de préférence) ayant une expérience considérable dans la direction générale d'une affaire, ainsi qu'un esprit ouvert aux techniques modernes de la gestion. Des connaissances linguistiques en français, allemand et anglais sont indispensables.

Les candidats suisses, de 38 à 45 ans, intéressés par ce poste, sont priés de bien vouloir faire parvenir leurs offres de service complètes (lettre manuscrite, curriculum vitae, photo, prétentions de salaire) à l'adresse ci-dessous, en mentionnant la référence DIPRO

Ils sont assurés d'une entière discrétion. Leur dossier ne sera transmis à l'entreprise qu'après leur accord formel.

## Centre d'orientation et de formation professionnelle

J.-B. et M. Dupont-Huber  
psychologues-conseils  
La Tour de Peilz  
Avenue Bel-Air 121



OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

**SULZER**

cherche

**employée**

pour le service du téléphone et divers travaux de bureau, de langue maternelle française et parlant si possible l'allemand.

Prière de prendre contact sous réf. No 7269 avec

**SULZER chauffage climatisation**

Sulzer Frères, Société Anonyme  
Dép. Chauffage et Climatisation  
2, rue St-Honoré, 2000 Neuchâtel  
tél. 038/25 68 21

**Gymnase de Liestal, Muttenz et Oberwil**

**MISE AU CONCOURS**

d'un poste de maître ou maîtresse de français (et éventuellement d'italien) dans chacun des trois gymnases de Liestal, Muttenz et Oberwil

Titres exigés: Licence ès lettres, brevet d'aptitude à l'enseignement secondaire ou titres jugés équivalents. Les gymnases du canton de Bâle-Campagne comprennent les trois sections A, B, C et une section pédagogique avec maturité cantonale, de la dixième année d'école à la maturité. Obligations: maîtres 22, maîtresses 20 leçons hebdomadaires. Pour tous renseignements concernant le traitement, s'adresser à la direction de l'école.

On demande de bonnes connaissances d'allemand et de l'expérience dans l'enseignement secondaire supérieur. Il sera tenu compte des années de service passées dans d'autres cantons.

Entrée en fonction: 17 avril 1972.

Adresser les offres de service, avec curriculum vitae, photo, l'horaire actuel et les pièces justificatives, jusqu'au 31 mai 1971,

Pour Liestal: à la Direction du Gymnase de Liestal, Friedensstrasse 20, 4410 Liestal, tél. (061) 84 10 40;

pour Muttenz et pour Oberwil: à la Direction du Gymnase de Münchenstein, Schulackerstrasse 6, 4142 Münchenstein, tél. (061) 46 77 17.

Liestal, le 30 avril 1971

Département de l'instruction publique

**cojo**

**NEUCHÂTEL engage pour son restaurant LA TREILLE**

**FILLE ou GARÇON de cuisine ou d'office**

**congé le dimanche et les jours fériés**

Prestations sociales d'avant-garde  
Faire offres à M. Straumann, Treille 4  
Tél. (038) 24 04 44

**cojo**

Fabrique de machines des environs de Genève cherche

**COMPTABLE-CAISSIER**

pour sa comptabilité financière et d'exploitation, pouvant travailler de façon indépendante.

Pour un homme capable, possédant de l'initiative, ce poste offre des possibilités de développement favorables pour l'avenir.

Faire offres sous chiffres A 37-61,624 à Publicitas S.A., 1211 Genève.

**Chemiserie spécialisée cherche**

**première vendeuse**

qui serait chargée de la vente, de l'organisation commerciale et de la bonne marche générale du magasin.

Nous demandons: expérience de la vente et bon contact avec la clientèle, langue maternelle française. Bonne présentation.

Nous offrons: salaire fixe plus participation aux bénéfices. Activité indépendante avec responsabilité.

Date d'entrée en service à convenir.

Faire offres sous chiffres EL 1072 au bureau du journal.

Cherchez-vous une occupation indépendante et accessoire?

Aimez-vous le contact avec les ménagères?

Prenez-vous plaisir à la couture?

Désirez-vous montrer aux ménagères de

**La Chaux-de-Fonds et des environs**

en tant que

**conseillère en couture**

avec quelle simplicité les machines à coudre Elna exécutent les travaux de couture et combien coudre avec elles permet d'occuper agréablement leurs loisirs?

Si vous désirez de plus amples renseignements, téléphonez au (039) 22 52 93 en demandant Mme Montavon, 83, av. Léopold-Robert, 2300 la Chaux-de-Fonds.

**JEAN TANNER FILS S.A.**

Pierres pour l'horlogerie  
2525 LE LANDERON

engage, pour entrée immédiate ou à convenir

**OUVRIÈRES**  
(éventuellement à la demi-journée)

- Caisse de retraite
- Avantages sociaux
- Ambiance de travail agréable
- Transport du personnel
- Bon salaire

Les candidates suisses, ou étrangères avec permis « C », peuvent se présenter ou téléphoner au No (038) 51 23 12.

Nous engageons

**1 CREUSEUR DE PIERRES FINES**

sachant travailler sur creusomat et ayant de bonnes connaissances de son métier.

Bon salaire et participation aux bénéfices.

Pour tous renseignements, écrire sous chiffres 22.017 à Publicitas, Delémont.

**cojo**

Neuchâtel engage pour la

**CITÉ UNIVERSITAIRE 1 EMPLOYÉE DE BUREAU**

à mi-temps

**DES AIDES-CONCIERGES  
DES COMMIS DE CUISINE  
DES COMMIS DE CUISINE/  
CUISENIERS  
DES CASSEROLIERS  
DES CASSIÈRES  
DES AIDES DE BUFFET**

congé le dimanche et les jours fériés

Faire offres à M. Straumann, Treille 4.  
Tél. (038) 24 02 02 (heures de bureau)  
Tél. (038) 24 00 44 (heures des repas et le soir).

**ROSSO ANTICO**

Cherche le meilleur

**PROMOTEUR DE VENTE REPRÉSENTANT**

pour le canton de Neuchâtel et le Jura Bernois  
Mlle Thaler attend votre appel (051 53 53 66)  
ROSSO ANTICO SA, Case postale 154  
8029 Zurich

**ELECTRO-MÉCANICIEN**

spécialisé sur appareils ménagers

sérieux et de toute confiance, pour son service extérieur, habitué au contact avec la clientèle. Permis de conduire nécessaire. Un candidat habile trouvera chez nous un poste indépendant, intéressant et varié, bénéficiera de tous les avantages sociaux d'une entreprise importante et moderne.

Semaine de 5 jours. Entrée immédiate ou à convenir.

Prière d'adresser offres à

TORRE - AMSA, AUX ARTS MÉNAGERS S.A.,  
5, rue des Faussees-Brayes, 2000 Neuchâtel.

**Christofle**

Fabrique de couverts et d'orfèvrerie

cherche, pour date à convenir,

**EMPLOYÉE DE BUREAU**

de langue maternelle française pour travaux divers (correspondance, devis, facturation, etc).

Place stable, semaine de 5 jours, caisses de maladie et de retraite.

Adresser offres, avec copies de certificats, Indication des prétentions et de la date d'entrée possible, à SICODER S.A., Orfèvrerie Christofle, 2034 Peseux.

**CONTELEC**

**INSTRUMENTS ÉLECTRONIQUES POTENTIOMÈTRES MINIATURES**

Nous cherchons

**un mécanicien**

intéressé à la réalisation d'outillages, machines automatiques et semi-automatiques, prototypes, etc. Travail varié.

Votre place est bien aménagée et se trouve dans notre nouvelle fabrique. Cantine à disposition.

Nous vous donnerons avec plaisir de plus amples renseignements.

**CONTELEC S.A.** 2500 Bienne  
Route de Port 38 Tél. 3 10 31.

**Entreprise de bâtiment**

engagerait, pour date à convenir,

**employé(e) de commerce**

pour travaux de comptabilité, salaires, facturation et correspondance. Traitement selon capacités.

Adresser offres écrites, avec curriculum vitae, à FU 632 au bureau du journal.

**Hôtel-restaurant Atlantic, Sierre**

Nous cherchons pour entrée immédiate ou date à convenir, place de saison ou à l'année,

**sommelière**

Salaire garanti, 8 heures par jour, travail par équipes, congés réguliers.

Faire offres à la direction de l'hôtel Atlantic, 3960 Sierre. Tél. (027) 5 25 35.

**MIGROS**

cherche


pour ses **entrepôts de Marin** (transport depuis Saint-Blaise assuré par nos soins)

**boucher-désosseur**

Place stable, bonne rémunération, horaire de travail régulier, avantages sociaux d'une entreprise moderne. Restaurant d'entreprise.

**M-Participation**

Adresser offres ou téléphoner à la **Société Coopérative MIGROS NEUCHÂTEL**, tél. 33 31 41, ou se présenter à la **réception de notre siège central**, 13, route de la Gare, à Marin, de 11 à 12 h, ou de 16 à 18 heures.

**SRK**  **CRS**

Vous êtes

**infirmière**

et vous voulez élargir votre rayon d'action, mais vous tenez en tout cas, à rester au service des malades.

Nous vous offrons une activité variée et enrichissante à notre Secrétariat central, à Berne. Vous y pourrez utiliser vos dons d'initiative et vos connaissances des soins infirmiers pour former du personnel non professionnel (organisation des cours de « Soins au foyer », « Soins à la mère et à l'enfant », « Auxiliaires hospitalières Croix-Rouge ») et pour former les monitrices chargées de donner ces cours.

Si vous aimez les contacts humains, si vous avez de bonnes relations avec vos supérieurs et si vous êtes également au courant des travaux administratifs, vous êtes la personne qu'il nous faut pour remplir cette tâche. Vous devez être de langue maternelle française et pouvoir aisément vous faire comprendre en allemand.

Nous attendons votre offre et serions heureux de vous donner tous les renseignements supplémentaires que vous désirez connaître.

CROIX-ROUGE SUISSE, service du personnel, Taubenstrasse 8, 3001 Berne.  
Tél. (031) 22 14 74.

**VOUMARD**

Fabrique de machines à rectifier les intérieurs

cherche, pour son usine de la Chaux-de-Fonds,

**SECRÉTAIRE**

ayant quelques années de pratique pour correspondance anglaise (domaine technique, commercial et exportations). Travail intéressant en petite équipe.

Notre future collaboratrice devrait, si possible, être à même de rédiger seule. Etant donné l'importance du poste, nous désirons trouver une personne consciencieuse et pouvant travailler de façon indépendante.

Faire offres détaillées à **VOUMARD MACHINES CO S.A.**, rue Jardinière 158, 2301 la Chaux-de-Fonds.

**VOUMARD**

# Jeunes Variétés

## Des Festivals d'étés A, comme Avignon...

LE FESTIVAL d'Avignon, toujours dirigé, avec enthousiasme et passion, par son fondateur, l'énergique Jean Vilar, ne cesse plus d'évoluer, de se métamorphoser. D'abord exclusivement théâtrale, cette manifestation s'est ouverte, peu à peu, depuis quelques années, à toutes les formes d'expression artistique.



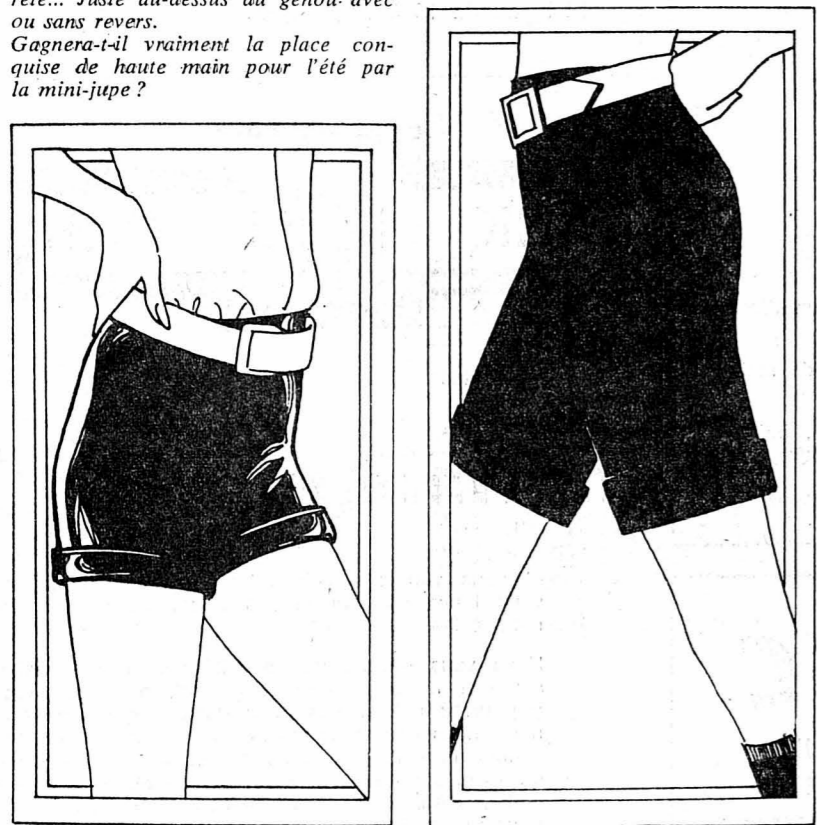
ainsi, cette fois (du 11 juillet au 15 août) Jean Vilar promet d'accueillir le célèbre et classique ballet (soviétique) Bolchoï, avec la danseuse-étoile Maïa Plissetskaja. Ils danseront « Le Lac des Cygnes » et « Carmen ». « Le Théâtre de la Ville » (de Paris) viendra jouer « La guerre de Troie n'aura pas lieu ». Cela parce que Jean Vilar et Jean Mercurio (et quelques autres hommes de théâtre, sans doute avec de nombreux spectateurs) considèrent cette œuvre de Jean Giraudoux comme l'une des plus importantes de notre siècle.

### FÉMINITÉS

## Guerre du midi et du midi... les shorts!

La guerre des longueurs, qui fait des années depuis plusieurs années côté jupe, vient d'éclater... côté short! Il semble que le très court l'emporte pour le soir tandis que « short-midi » affronte la rue le jour et s'arrête... Juste au-dessus du genou avec ou sans revers.

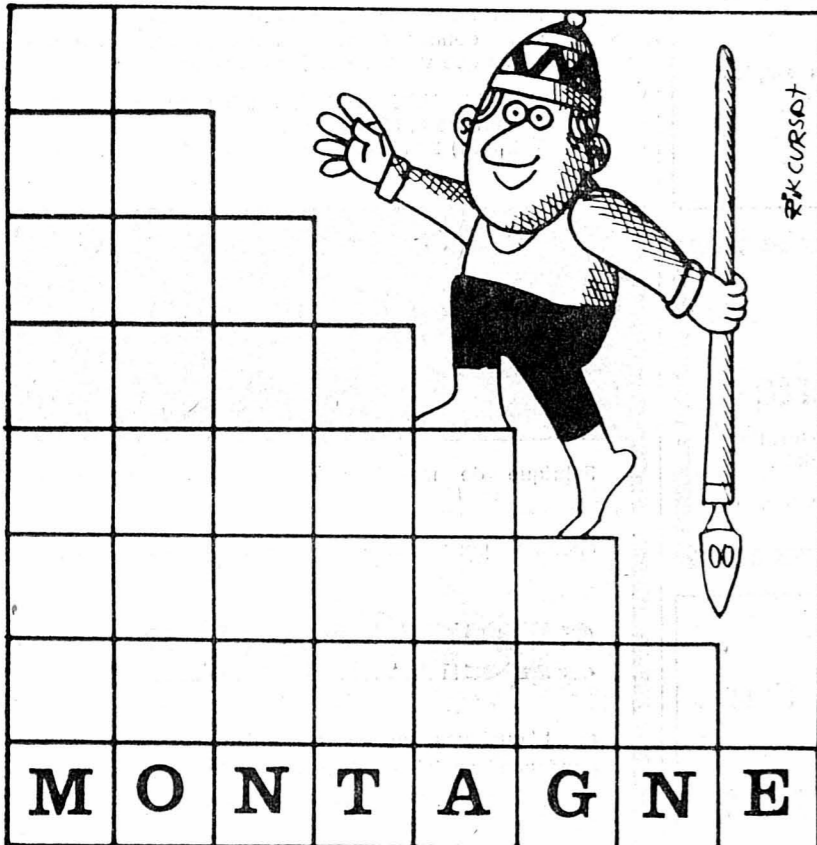
En tout cas, il ne ressemblera en rien aux shorts de notre enfance: ni coton, ni toile, mais pour lui du velours, des impressions très colorées ou même, du satin!



NEW-YORK

NEW-YORK

## La montagne



A l'aide de nos définitions et en utilisant les seules lettres qui composent le mot « montagne » remplissez la grille horizontalement.

- DEFINITIONS (de haut en bas)
- La première lettre d'amour...
  - A moitié sénile.
  - On peut se faire prendre avec.
  - Dangereux quand on le jette.
  - Au bout des lèvres.
  - Ça ne vous avance à rien quand il est avancé.
  - Une façon de faire du cinéma.

A - GA - MONT - MONTAGE  
GOT - MENTION - MONTAGE  
NOUVEAU

## Eric Burdon and War, et Elton John

LE MIDEM 1971 aura été marqué par la présence de trois grandes vedettes: Eric Burdon et son groupe War, Ike et Tina Turner et enfin Elton John qui bien peu de gens connaissent en France. Il y a quelques années, Brian Jones, des Rolling Stones appelait Eric Burdon « le meilleur chanteur d'Angleterre ». Les années ont passé et maintenant le talent et la renommée d'Eric atteignent un public beaucoup plus large.

Eric est né le 11 mai 1941, de parents appartenant à la classe ouvrière de la ville industrielle de Newcastle en Angleterre. Il est actuellement à Beverly Hills mais n'a pas oublié ses origines dont il est fier. Tout commença en 1959 à Newcastle où Eric chantait dans les clubs comme membre de l'orchestre d'Alan Price. C'est là que l'entendit le légendaire chef d'orchestre Graham Bond, qui encouragea le groupe à s'installer à Londres. « Vous serez très célèbres, mais pas très riches », les avertit Bond, et cela devait se révéler authentique, puisque Eric estime avoir été lésé de presque six millions de dollars par un mauvais « management ».

### Les Animals

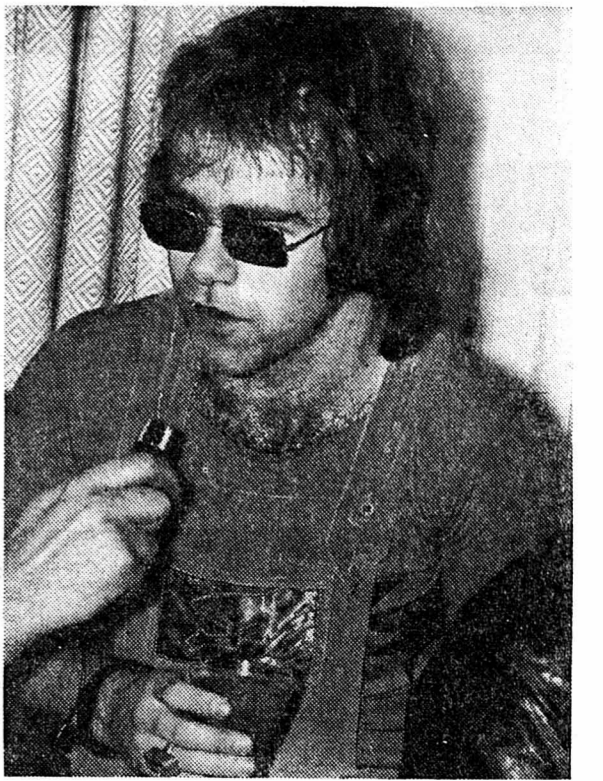
Alors que l'orchestre jouait à Londres, il fut entendu par un producteur de disques, Mickie Most, qui leur offrit un contrat avec E.M.I. et rebaptisa le groupe ANIMALS. Leur premier simple « Baby, let me take you home », se vendit bien en Grande-Bretagne. Le second, fait en vingt minutes et deux prises, « House of the Rising Sun », devint numéro un au « Hit parade » et fut vendu à plus de quatre millions d'exemplaires dans le monde entier. Après plusieurs succès le groupe se sépara. Alan quitta le groupe le premier car il n'aimait pas voyager. Mais

### Une nouvelle voie pour Eric Burdon

Eric, habitant à Hollywood, arrêta soudain enregistrements et concerts. Durant deux ans il resta sans faire de disques et un jour décida de faire à nouveau de la musique en formant un nouveau groupe WAR. Les piliers de WAR furent, pour Eric ses deux partenaires les plus récents, Jerry Goldstein et Steve Gold, en qui il a une confiance illimitée. L'orchestre est formé de plusieurs Noirs du Sud avec de fortes influences latines; les deux seuls Blancs: Eric et un harmoniste de Copenhague.

Eric est enchanté de sa nouvelle formation et déclare: « Les Noirs du groupe m'apprennent les nuances du chant. C'est tout à fait différent de ce que j'ai fait jusqu'à présent. Leur approche de la musique est bien plus douce, moins brutale. »

Parmi les autres activités d'Eric, il y a un film avec le maquettiste Saul Bass. Eric voit ses rapports avec Bass comme un échange d'idées entre deux représentants d'art différents, se réunissant pour faire une mise au point audio-visuelle. En fait c'est là le but final. Mais la musique continue à jouer un rôle vital dans la vie d'Eric; il en a d'ailleurs donné une preuve éclatante au Midem 71 et ensuite à l'Olympia.



Bob Dylan s'est déplacé deux fois de suite pour écouter Elton John...

### Elton John

Elton John est né dans le Middlesex en 1947. Après avoir étudié le piano, il entreprend des études musicales plus poussées à l'Académie royale de musique, avant de se lancer dans une carrière pop en jouant du piano et de l'orgue avec Bluesology et Long John Baldry.

Ensuite, il rencontre Dick James qui l'encourage à se concentrer sur la composition musicale et Steve Brown insiste pour qu'il enregistre lui-même ce qu'il compose. Conséquences: ses premiers morceaux tels que: « Lady Samantha » et « Slyline Pigeon » furent merveilleusement accueillis, aussi bien par les critiques que par le public.

Pour son second album Elton John reçut également un excellent accueil et il commença à être très demandé dans les émissions de radio et de télévision. Il remporta un vif succès aux Etats-Unis à la suite de ses passages dans les shows télévisés de David Frost et d'Andy Williams et ses chansons: « Border song » et « Your song » ainsi que son second album atteignent les meilleures places dans les hit-parades.

Le tour de chant d'Elton John, sur scène, avec Nigel Olsson à la batterie et Dee Murray à la basse, réunit l'émotion et la bonne musique et confirme sa position aux premiers rangs de la pop-musique actuelle. Le légendaire Bob Dylan s'est même déplacé à deux reprises en trois jours pour l'entendre chanter!



« WAR » le nouveau groupe qui obtint un triomphe au MIDEM a été constitué par Eric Burdon, l'ancien animateur des « ANIMALS ».

## Marc Ogeret chante la poésie du quotidien

MARC OGERET? Il vient de remporter un triomphe au théâtre de l'Est Parisien, en chantant plusieurs chansons sur la Commune qu'il a rassemblées dans un disque, « Autour de la Commune ».

Né à Paris, il y a 35 ans entre Montparnasse et Saint-Germain-des-Prés, Marc commence sa carrière artistique en apprenant son métier au Centre d'art dramatique de la rue Blanche pendant deux ans.

Pour gagner sa vie, ce « beatnik » avant l'époque, chante les chansons de ses amis aux terrasses des cafés.

Pierre Prévert à « La Fontaine des 4 saisons » et Agnès Capri dans son cabaret de la rue Molière lui donnent sa chance. Là, il fait connaissance de Marc Alon, Pierre Seghers, Paul Gilson et Luc Bérimont. Dès lors les cabarets de la rive gauche lui ouvrent leurs portes et le succès de Marc ne fait que croître: En 1962, il reçoit le prix de l'Académie Charles Cros. En 1963, c'est l'Académie de la chanson qui le couronne, en 1965, Brassens le prend dans son spectacle à Bobino, en 1967 vedette du spectacle Aragon aux 3 Baudets, il enregistre « Ogeret », chante « Aragon » qui est un grand succès commercial. En 1968-1969 Marc part en tournée à travers la France et les pays limitrophes où il trouve le contact avec le public le plus large.

ceux qui, à toutes les époques, ont chanté l'amour, la femme, la beauté, le désespoir, et l'espoir, la colère, la révolte, la fuite du temps et le passage des saisons.

Marc Ogeret dont les inflexions restituent les nuances les plus délicates comme les expressions les plus violentes, est en prise directe avec l'état d'esprit d'aujourd'hui qui exige toujours plus de qualité dans la chanson, texte, musique et interprétation. C'est là le secret de Marc Ogeret, de préférer la discrétion de la qualité à l'abandon sans discernement.

De Rutebeuf à Aragon, des brumes de Valparaiso à la mitraille de la Commune, la voix de Marc Ogeret parle le vrai langage universel, celui du cœur humain.

Car c'est la vie qu'il veut chanter, de sa voix simple et voilée qui nous fait vivre sous le feu des projecteurs aussi bien l'amour que la guerre. Marc chante les faits qui le touchent intimement et c'est justement dans ses vieilles chansons françaises qu'il a trouvé ses problèmes.

Ses interprétations sont de loin les plus parfaites tant sur le plan vocal que musical. Il a donné une nouvelle vie à des chansons, dont certaines que nous avions oubliées et qui sont d'actualité aujourd'hui. Marc donne ses lettres de noblesse à la poésie mise en musique et nous fait trembler d'émotion en nous restituant de sa voix simple et ferme les vers d'Aragon, Rutebeuf, Paul Brousse ou Pottier.

La poésie ne se terminait pas avec les années, il suffit d'écouter Marc Ogeret pour s'en rendre compte.



De Rutebeuf à Aragon, des brumes de Valparaiso à la mitraille de la Commune, la voix de Marc Ogeret parle le vrai langage du cœur humain.

## La danse à l'heure du... soleil levant

CES DERNIÈRES ANNÉES, nous avons dansé sur des rythmes américains bien sûr, mais aussi grecs, russes, etc... Ceux qui mènent le bal (cf: les marchands de disques) ont décidé cette saison, d'essayer de nous initier avec le Yamasuki aux beautés des pas japonais. Cette nouvelle danse, interprétée pour la partie vocale par la chorale de la ville de Kyoto placée

sous la direction de Yoshio Haramisho, professeur de karaté (ceinture noire, 6me Dan) est à base de cris. Chaque cri, est un appel pour une position différente exprimant la joie, la douleur, la haine, le bonheur et l'amour. La partie centrale du Yamasuki est réservée à des positions de combat telles qu'elles existent en karaté ou en aikido (note photo). Du sport en perspective. (G.V.)



Le Yamasuki, nouvelle danse qui nous vient du Japon (Semaine en rondelles)



### JEUNES AUTOUR DU MONDE

#### Ornithologie musicale

Un jeune ornithologue hongrois, Peter Szöke a choisi un sujet « musical » pour sa thèse de doctorat: il a composé un recueil de 140 sons émis par 60 espèces d'oiseaux, notés musicalement. La plupart des oiseaux émettent plusieurs centaines de sons par seconde, et ceux-ci ne peuvent pas être perçus séparément par l'oreille humaine. Pour ses recherches, M. Szöke a utilisé le procédé du ralenti ou de la « microscopie sonore », qui permet de prolonger de 64 à 128 fois la durée de chaque son, rendant ainsi directement audibles les éléments les plus brefs de la structure du chant d'oiseau. Le ralenti de l'enregistrement du chant d'une certaine espèce d'aloëte durant quatre secondes a ainsi révélé la pentatonie sans tons intermédiaires, la même qui caractérise la gamme de nombreux folklores. M. Szöke a également découvert l'existence d'accords parfaits, de glissandi et d'éléments mélodieux qui étaient tenus jusqu'ici com-

me relevant d'une faculté exclusivement humaine. (INFORMATIONS UNESCO)

#### Les jeunes et l'aide aux pays en voie de développement

Sous ce titre, un colloque international a été organisé récemment à Strasbourg par la Fédération française des clubs Unesco, avec la collaboration des services de l'enseignement de l'Office franco-allemand pour la jeunesse, des Communautés européennes et du Conseil de l'Europe. Cent dix jeunes — Allemands, Danois, Français, Néerlandais et Suisses — participaient à cette rencontre, à laquelle assistaient également des personnalités de 15 pays d'Afrique. Cette réunion est la première d'une série de manifestations consacrées aux problèmes de l'aide au développement, que la Fédération française propose aux Clubs Unesco comme thèmes de travail pour les années 1971 et 1972. (INFORMATIONS UNESCO)

#### Charles Aznavour

Sous la direction musicale de Claude Denjean, Paul Mauriat et Christian Gaubert, Charles Aznavour interprète une douzaine de ses succès: « Formidable », « Que c'est triste Venise », « Les Comédiens », « La Bohème » et tant d'autres. Un disque que tous les admirateurs de ce grand chanteur voudront posséder.

#### Black Merda

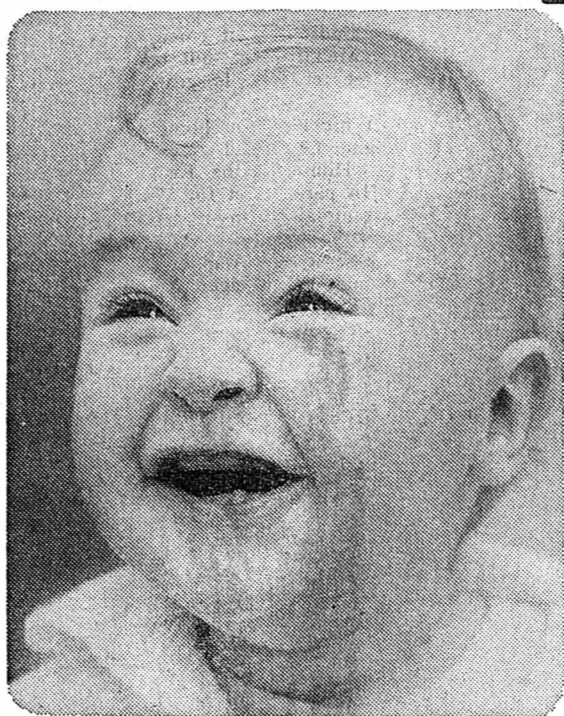
Veese L. Veasey à la basse, Anthony Hawkins à la première guitare, Charles Hawkins à la seconde et Tyrone Hite à la batterie forment un groupe au rythme et à la musicalité exemplaires. Ils ont obtenu un triomphe à Chicago pendant l'hiver 1970 et feront encore parler d'eux.

Barclay 80 426

Barclay-Chess 569 517

Coop - se dépense pour vous!

# Si un aliment de qualité pour bébés vous fait penser automatiquement à un prix élevé...



**cette association  
sera vite oubliée  
pour autant que  
vous ayez les  
prix Coop en tête.**



## lait pour bébés

Marque	Age	Poids	Prix indicatif	Prix Coop
<b>Nestlé</b>				
Nan	dès la naissance	500 g	(6.90*)	<b>6.30</b>
Beba	3e au 12e mois	600 g	(7.40*)	<b>6.25</b>
Pelargon	dès le 2ème mois	500 g	(6.90*)	<b>6.30</b>
<b>Dr. Wander</b>				
Lacto-Veguva	dès la 1ère semaine	500 g	(6.60*)	<b>5.60</b>
<b>Guigoz</b>				
lait pour enfants parf. écrémé	jusqu'au 4e mois	500 g	(6.90*)	<b>6.30</b>

## farines pour bébés

Marque	Age	Poids	Prix indicatif	Prix Coop
<b>Galactina</b>				
crème de riz	dès le 1e mois	300 g	(3.10*)	<b>2.60</b>
crème de millet	dès le 1e mois	300 g	(2.80*)	<b>2.40</b>
biberon de légumes	dès le 3e mois	600 g	(5.60*)	<b>4.70</b>
bouillie de légumes	dès le 4e mois	270 g	(4.40*)	<b>3.60</b>
assiette de légumes	dès le 8e mois	240 g	(4.80*)	<b>3.90</b>
céréales complètes	dès le 2e mois	650 g	(4.80*)	<b>3.90</b>
bouillie de céréales complètes	dès le 5e mois	200 g	(3.20*)	<b>2.60</b>
bouillie lactée	dès le 5e mois	400 g	(4.40*)	<b>3.60</b>
bouillie de fruits	dès le 5e mois	240 g	(4.80*)	<b>3.90</b>
repas croquant	dès le 12e mois	200 g	(2.60*)	<b>2.20</b>
<b>Nestlé</b>				
farine lactée Cérélac	dès le 4e mois	450 g	(4.60*)	<b>3.70</b>
bouillie lactée aux pommes	dès le 5e mois	450 g	(5.80*)	<b>4.90</b>
<b>Dr. Wander</b>				
Vegumine				
repas de légumes pour le biberon	dès le 3e mois	500 g	(5.40*)	<b>4.50</b>
Ceral				
bouillie de semoule	dès le 5e mois	400 g	(4.80*)	<b>3.90</b>

## dès le 3e mois

Marque	Age	Poids	Prix indicatif	Prix Coop
<b>Galactina, repas en pots</b>				
6 légumes		100 g	(- .90*)	<b>- .75</b>
purée de foie et de bœuf		100 g	(2.40*)	<b>2.-</b>
purée de veau		100 g	(2.50*)	<b>2.10</b>
carottes		100 g	(- .90*)	<b>- .75</b>
purée de bœuf		100 g	(2.40*)	<b>2.-</b>
purée de poulet		100 g	(2.40*)	<b>2.-</b>

## dès le 4e mois

Marque	Age	Poids	Prix indicatif	Prix Coop
<b>Galactina, repas en pots</b>				
épinards		190 g	(1.30*)	<b>1.10</b>
6 légumes		190 g	(1.30*)	<b>1.10</b>
pommes et bananes		190 g	(1.30*)	<b>1.10</b>
carottes		190 g	(1.30*)	<b>1.10</b>
purée de veau et légumes		190 g	(1.40*)	<b>1.20</b>

## dès le 6e mois

Marque	Age	Poids	Prix indicatif	Prix Coop
<b>Galactina, repas en pots</b>				
carottes et foie		190 g	(1.40*)	<b>1.20</b>
épinards et foie		190 g	(1.40*)	<b>1.20</b>
bœuf et riz aux tomates		190 g	(1.40*)	<b>1.20</b>
poulet, riz et légumes		190 g	(1.40*)	<b>1.20</b>
repas de fruits		190 g	(1.40*)	<b>1.20</b>
filets de poisson dans purée de légumes		190 g	(1.40*)	<b>1.20</b>
veau et légumes		190 g	(1.50*)	<b>1.25</b>
purée de jambon avec laitue		190 g	(1.40*)	<b>1.20</b>

## dès le 8e mois

Marque	Age	Poids	Prix indicatif	Prix Coop
<b>Galactina, repas en pots</b>				
8 légumes		215 g	(1.50*)	<b>1.25</b>
bœuf bouilli et cornettes aux œufs		215 g	(1.50*)	<b>1.25</b>
poulet au risotto et légumes		215 g	(1.50*)	<b>1.25</b>
fruits à la crème vanille		215 g	(1.50*)	<b>1.25</b>
riz aux pommes		215 g	(1.50*)	<b>1.25</b>
jambon et laitue		215 g	(1.60*)	<b>1.35</b>
filets de poisson et légumes		215 g	(1.50*)	<b>1.25</b>
bœuf et légumes		215 g	(1.60*)	<b>1.35</b>

## dès le 12e mois

Marque	Age	Poids	Prix indicatif	Prix Coop
<b>Galactina Junior II en pots</b>				
veau aux riz-ananas		250 g	(1.90*)	<b>1.60</b>
bœuf garni aux légumes		250 g	(1.90*)	<b>1.60</b>
spaghetti al Sugo		250 g	(1.90*)	<b>1.60</b>
jambon, pois verts, carottes		250 g	(1.90*)	<b>1.60</b>
ragoût et légumes		250 g	(1.90*)	<b>1.60</b>
scorsonères et œuf à la crème au fromage		250 g	(1.90*)	<b>1.60</b>
bœuf et haricots blancs		250 g	(1.90*)	<b>1.60</b>
poulet et riz garni		250 g	(1.90*)	<b>1.60</b>
linges à jeter Hyganella		24 pièces		<b>2.50</b>
Protège-linges Bébé-Avela		36 pièces		<b>1.80</b>

### \*Prix indicatifs

**Pour la maman:** nous vous conseillons de découper ce tableau et de le suspendre à un endroit approprié. De la sorte, vous saurez toujours et au juste moment ce dont votre bébé a besoin.

Les aliments pour bébés au prix Coop sont un grand succès de vente et, de ce fait, cela est pour vous la garantie d'une qualité toujours fraîche.

Les aliments pour bébés au prix Coop sont en vente dans tous les magasins Coop de Suisse. Dans les grands centres, un large assortiment complet et très varié répondant au goût de chaque bébé. Dans les filiales moins importantes, une offre naturellement plus restreinte, mais également intéressante.

Le même avantage est cependant offert par tous les magasins Coop: les prix Coop calculés très serrés en contre-valeur desquels la jeune mère obtient des aliments pour bébés très variés et toujours frais.



revalorise le franc



## La Belle au Bois dormant...

## ... et son prince charmant

Il était une fois un bel écran de cinéma (il y en avait d'ailleurs plus d'un), dont le plus cher désir était de faire la joie d'une famille aimée. Mais tous les films que l'on projetait sur sa toile étaient comme ensorcelés. Alors, on a repoussé l'écran dans un coin et il est tombé dans un profond sommeil. Un beau jour, le prince charmant est venu, sous l'aspect séduisant d'une caméra Kodak Instamatic®.

Il connaissait la formule magique qui réveillerait la Belle: il simplifia à tel point la prise de vues et donna des résultats si sûrs et si bons que l'écran sortit soudain de son long sommeil, pour être prêt à montrer tous ces beaux films. Le prince épousa la Belle, qui put enfin réaliser son rêve de toujours et faire la joie de toute la famille.

# Kodak



Caméra Kodak Instamatic M28 avec objectif zoom et réglage automatique de l'exposition. Pour films en cassette Kodak Super 8. Moins de 390 fr.











# Aeschbach

## ACTION

pour salades savoureuses



naturel-avec fines herbes fraîches du jardin

### COMMERÇANTS

Ne vous creusez pas la tête pour vos problèmes de publicité. Nous avons pour les résoudre un service à votre disposition.

Feuille d'avis de Neuchâtel

**Le break Ami 8 a tous les avantages d'une petite voiture**

**... plus un: c'est une grande voiture.**

Le break Ami 8 a tous les avantages des "petites" Citroën. Parce qu'il est économique à l'achat comme à l'entretien. Parce qu'il ne pèse pas lourd dans les comptes, les assurances et les impôts (602 cm<sup>3</sup>, 35 ch. SAE). Parce qu'avec 6 à 7 litres d'essence, il parcourt 100 kilomètres.

Pourtant le break Ami 8 est une grande voiture. Parce qu'il est spacieux et qu'il transporte 5 personnes et leurs bagages sans problème. Parce qu'il roule à 125 km/h, "colle" à la route (suspension type 2 CV) et tient d'étonnantes moyennes. Parce que ses capacités de chargement sont uniques dans sa catégorie: 1,5 m<sup>3</sup> pour 375 kg de charge utile. Aucun autre break n'offre autant d'avantages pour une dépense si faible.

L'Ami 8, c'est aussi une berline bien connue à la silhouette moderne et dynamique, une sympathique familiale tout aussi économique et étonnante que le break. La meilleure preuve: sans elle, il n'y aurait jamais eu de break.

**CITROËN AMI 8**  
Citroën préfère **TOTAL**.

Neuchâtel: Garages Apollo S.A., tél. 24 12 12 ● Yverdon: Garage Nord Apollo, tél. (024) 2 12 12.

Colombier: H. Baldi, tél. 41 10 20 ● Cortaillod: Fr. Zeder, tél. 42 10 60 ● Fleurier: Ed. Gonard, tél. 61 29 22 ● Fontainemelon: W. Christinat, tél. 53 34 77 ● Pesoux: M. Ducommun, Garage Central, tél. 31 12 74 ● Saint-Blaise: J.-P. Bourquin, Garage du Lac, tél. 33 21 88 ● Valangin: M. Lautenbacher, Garage de la Station, tél. 36 11 30.

# Expo

Grande salle de la Rotonde Neuchâtel  
du jeudi 6 au dimanche 9 mai 1971

Heures d'ouverture: Jeudi de 17 à 22 h.  
Vendredi de 17 à 22 h.  
Samedi de 11 à 22 h.  
Dimanche de 11 à 20 h.

- Démonstration des derniers appareils ménagers, radios, TV, enregistreurs, Hi-Fi, caméra-photo, projecteurs Machines à coudre

Participation des Vignerons encaveurs, Centrale laitière Neuchâtel S.A., Jeanneret & Cie, A. Grezet, Uniphot S.A.

**TOMBOLA GRATUITE**  
**FR. 2000.- DE PRIX**

# Dégustation

- Présentation des vins nouveaux avec dégustation de fromages sélectionnés



Rue Saint-Honoré 8  
Tél. (038) 25 33 31

**ROBERT-TISSOT**



DÉPOSITAIRE :

Hermès - Paris ■  
Christian Dior - Paris ■ Tricosa - Paris  
Lizza - Milan ■ San Giorgia - Milan

**Le plus ancien magasin  
de sport de Neuchâtel**



encore  
plus accueillant  
et confortable

**Sauvart**  
RUE ST. HONORÉ 3 - NEUCHÂTEL

VOYAGES

**WITTWER**

**Vous garantit vos  
déplacements en**

Autocar  
Avion  
Bateau  
Train  
Et tous transports et déménagements

2, rue Saint-Honoré, tél. (038) 25 82 82 (5 lignes)

**LA SUISSE**

SOCIÉTÉ D'ASSURANCES SUR LA VIE  
SOCIÉTÉ D'ASSURANCES CONTRE LES ACCIDENTS  
LAUSANNE

Vie-Accidents-Maladie-Responsabilité civile-Véhicules

**ÉDOUARD PRÉBANDIER**

agent général pour le canton de Neuchâtel  
Saint-Honoré 1 - Neuchâtel

**FIDIMMOBIL**

AGENCE IMMOBILIÈRE ET COMMERCIALE S.A.  
GÉRANCES

Saint-Honoré 2 NEUCHÂTEL  
Tél. 24 03 63

**TORNADO S. A.**  
**appareils ménagers**

Magasin — Bureau  
ouvert de 8 h à 11 h 30

Saint-Honoré 2 (2me étage) Tél. 25 76 40

**Mme M. LINDER**  
**Pédicure**

Reçoit sur rendez-vous

Saint-Honoré 1 Tél. 25 15 82

**Reymond**

5, rue Saint-Honoré, à Neuchâtel

La plus ancienne librairie-papeterie installée  
à Neuchâtel, et pourtant la maison tournée  
vers l'avenir. Son programme de vente s'étend  
depuis le dernier Astérix jusqu'à la machine  
électronique de bureau.

# RUE SAINT-HONORÉ



A l'est, la rue des Epancheurs et celle de  
Saint-Honoré vues en enfilade

La rue Saint-Honoré et celle des Epancheurs, situées en pleine ville, se suivent pour relier le nord-est de la place Numa-Droz et la place Pury. Elles sont coupées par la rue du Bassin et sont parallèles aux rues Saint-Maurice et de la Treille.

Faisant partie de « La Boucle », elles ont toujours connu une grande animation et c'est une véritable chance pour un commerçant d'y dénicher des locaux.

Les transformations ont naturellement été très nombreuses dans cette artère qui traverse la ville d'est en ouest. Pendant les vingt dernières années notamment, son aspect a totalement changé et il le sera encore puisque des travaux sont actuellement en cours dans la rue Saint-Honoré, d'autres le seront prochainement dans la rue des Epancheurs.

Les immeubles modernes font très bon mariage avec les anciens, dont certains ont un cachet tout à fait original. Il vaut la peine d'y jeter un regard, d'y chercher les détails inédits.

Le côté nord de la rue Saint-Honoré date du XVI<sup>e</sup> siècle. Lorsqu'elles ont été construites, les façades donnaient sur le lac puisque l'emplacement actuel du collège latin et de la place Numa-Droz n'était qu'un vaste bassin jusqu'en 1830.

En 1776, la rangée sud ne comprenait qu'une maison aux deux extrémités. Celle de l'ouest appartenait au ministre Bertrand qui y possédait une typographie. Elle devint par la suite la librairie Attinger. L'autre immeuble, à l'est, servait de magasin à son propriétaire, M. Erhard Borel.

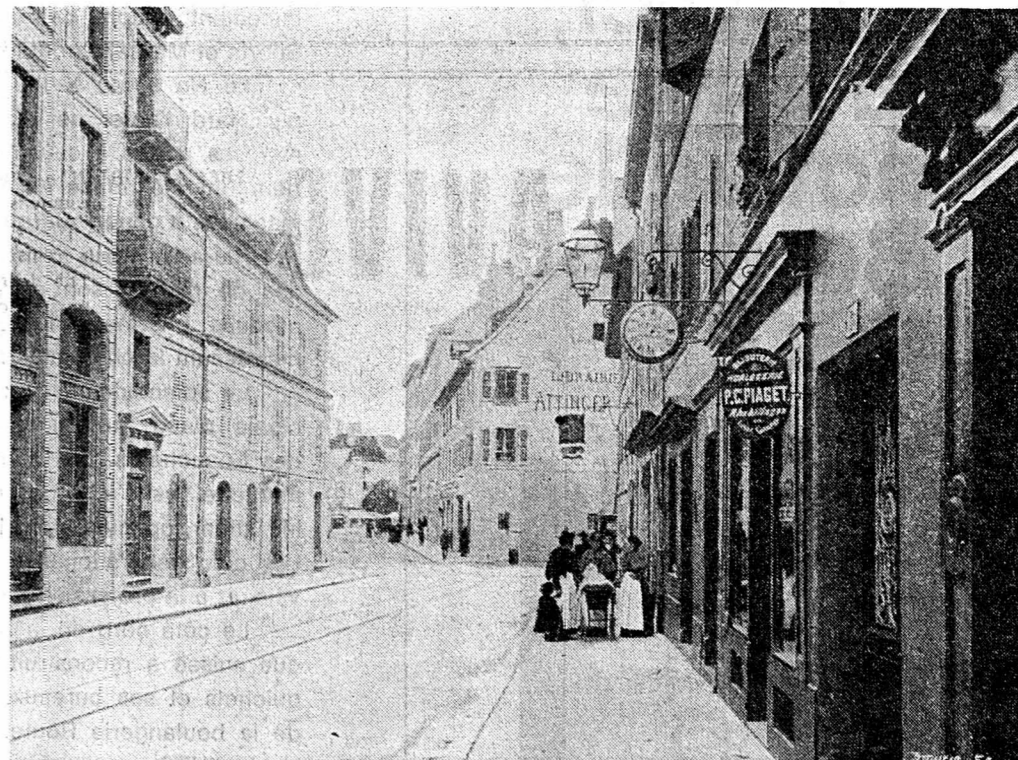
L'emplacement laissé libre entre ces deux bâtisses a été longtemps occupé par des jardins. En 1867, on mentionne toutefois deux maisonnettes et une cour qui servaient d'habitation, de caves et de pressoirs à la famille de Merveilleux. Une pinte, dans laquelle cette famille faisait vendre son vin avait été installée au rez-de-chaussée. Un immeuble nouveau a été érigé en 1870 et la Banque cantonale en occupa un des étages jusqu'en 1892.

Avant de parcourir la rue Saint-Honoré 1971, relevons quelques noms de commerce qui ont disparu ou qui se sont établis dans

un autre quartier de la ville : les cycles Grandjean, les meubles Silva, le coiffeur Frédy Hess, la laiterie du Lac, les trousseaux Kuffer et Scott, Guy-Prêtre confection, les magasins de tabac de Mille Isoz et de M. Pattus, Au Bon Marché, et, en ouï !... la célèbre Brasserie Strauss !

Les Neuchâtelois ne pouvaient imaginer que le bloc de l'hôtel du Lac puisse disparaître. Les projets, pourtant, se réalisèrent et à la fin de l'année 1959 était inauguré l'imposant complexe de Winterthur Assurances qui s'étale non seulement sur une grande partie de la rue Saint-Honoré mais également sur la rue Saint-Maurice. Cette compagnie d'assurances occupe naturellement une grande partie des locaux mais plusieurs commerçants ont pu s'y loger. Les magasins sont nombreux et divers, et ils créent une animation constante dans ce quartier. Côté rue Saint-Honoré, il y a notamment un vaste kiosque, puis les bureaux de l'agence de voyages Wittwer et de la Société de banque suisse. Le passage qui relie cette rue à celle de Saint-Maurice est occupé par les vêtements Frey. Vient ensuite le restaurant Saint-Honoré qui a remplacé l'inoubliable Strauss. Les maisons suivantes ont gardé leur ancienne façade, dans la partie supérieure tout au moins, l'intérieur et les magasins ayant été modernisés. Tel est le cas pour le No 8 chez Robert-Tissot Sports, le No 10 avec la Cité. Le No 12 est actuellement en reconstruction pour abriter J. Wyss S.A. tapis. Le Sans Rival, devenu Grand magasin Gosset, bénéficie lui aussi d'un bâtiment refait à neuf, aux angles originalement arrondis.

Le côté sud a subi des transformations importantes en 1963 avec la démolition et la reconstruction du bâtiment qui fait angle avec la rue du Bassin, travaux entrepris par les vêtements Schild S.A. Viennent ensuite le Marché du centre de la chaussure, la papeterie Reymond, Claude Lambelet, équipements sportifs, la bijouterie-horlogerie Sauvart, et, à l'angle sud-est, le fleuriste Benkert. Tous ces immeubles ont été rafraîchis, leurs rez-de-chaussée restaurés et modernisés.



La rue des Epancheurs et la rue Saint-Honoré en 1895

Sélection internationale des meilleurs Robes Costumes Manteaux Ensembles

**chédel**

**PRÊT-A-PORTER**

2, rue Saint-Honoré  
2<sup>e</sup> étage 038 25 43 46

**Levi's**

**Blue Jeans**

Levi's America's blue jeans since 1850

**Les vrais!**

**CLAUDE LAMBELET**

Saint-Honoré 3  
**NEUCHÂTEL**

**SULZER**

Succursale de Neuchâtel, Tél. 038/56821

**chauffage climatisation**

Sulzer étudie, met au point et réalise des installations de chauffage et de ventilation de toute nature et de toutes grandeurs.

**Jeunesse Coiffures**

6 coiffeurs-visagistes spécialisés en colorations, décolorations, soins.

Ouvert sans interruption.

Passage Saint-Honoré 2  
2me étage, ascenseur.  
Tél. 25 31 33.

**Georges RAY**

bijoutier - joaillier - graveur

**FABRICANT RÉPARATION**

**VENTE**

Saint-Honoré 3, au 1er étage

**Je n'ai plus qu'à attendre!**

Ma petite annonce paraît aujourd'hui. Demain, tout sera vendu, grâce à la

**FEUILLE D'AVIS DE NEUCHÂTEL**

**POUR TOUS VOS ACHATS DE CHAUSSURES**

**VISEZ JUSTE**

**Jean Cuanillon**

NEUCHÂTEL : Saint-Maurice  
Saint-Honoré

PESEUX : Rue de Neuchâtel 6

La maison s'estime à la façade  
**LA FEMME**

à son visage

**Arval** **EMBELLIT**  
**RAJEUNIT**  
la vôtre

**Pharmacie MONTANDON**  
Rue des Epancheurs 11

LIBRAIRIE  
**PAYOT**

Livres français  
Deutsche Bücher  
English books

8a, rue du Bassin  
NEUCHÂTEL Tél. (038) 24 22 00

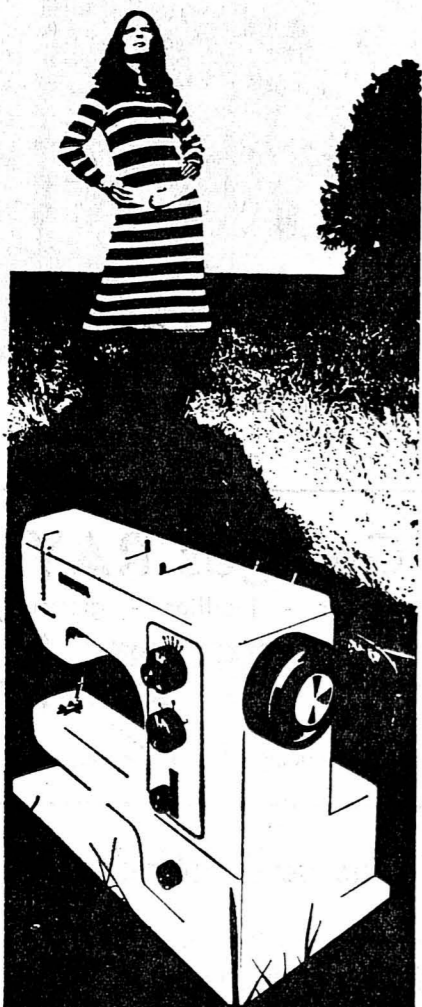
Ses pâtes  
à l'Italienne  
Ses pizza  
Spécialités  
à la carte



L'authentique brasserie  
Pizzeria caractéristique  
au 1er étage

Bassin 10  
Tél. (038) 24 30 30 Hôtel confortable

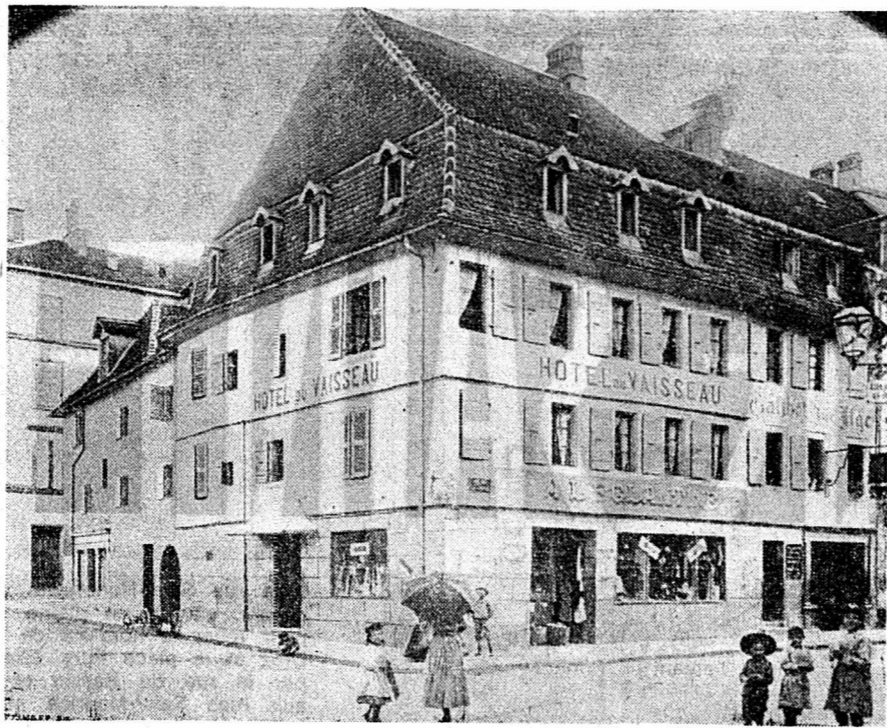
La voici,  
la toute  
nouvelle  
**Bernina**  
830



Pour chaque mode.  
Car il n'y a aucun  
point de couture  
essentiel que la nou-  
velle Bernina 830  
ne puisse réaliser.  
**BERNINA**

CENTRE DE COUTURE BERNINA

**L. CARRARD**  
ÉPANCHEURS 9 - NEUCHÂTEL



L'hôtel du Vaisseau et le Gasthof zur Ilge en 1895

La rue des Epancheurs est appelée, dans les ouvrages anciens, rue des Epancheux, nom provenant d'un étendage qui se trouvait à son extrémité ouest, près du Pont neuf jeté sur le Seyon. C'est là que les pêcheurs épanchaient leurs filets, c'est-à-dire qu'ils les déposaient pour les égoutter.

Les premières maisons ont été construites à la fin du XVIIe et au début du XVIIIe siècle, sur l'emplacement de jardins situés alors sur la grève du lac.

Côté sud, l'angle formé avec la rue du Bassin abritait en 1772 l'hôtel de l'Ancre, transformé en 1776 en Nouveau logis de l'Ancre pour le différencier d'un établissement le même nom dans le bourg. Il devint plus tard l'hôtel du Vaisseau.

Une photographie publiée dans l'ouvrage d'Ed. Quartier-la-Tente « Le Canton de Neuchâtel », datant de 1895, montre cet immeuble doté d'un magasin portant l'enseigne « A l'Eglantine », accolé au « Gasthof zur Ilge », devenu par la suite hôtel de la Fleur de Lys. Tandis que ce dernier établissement public subsistait, la maison du Vaisseau accueillait plusieurs négociants, dont Müller musique et La Soie confection. Des travaux, commencés en 1965, ont réuni ces deux immeubles pour former le vaste hôtel-restaurant actuel. L'enseigne « Fleur de Lys » a été gardée pour l'ensemble, tout comme les façades en pierres jaunes, tout comme aussi l'immense fleur de lys stylisée peinte en rouge et blanc au sommet du mur ouest.

Le No 3, avec ses amusantes fenêtres posées sur le toit a été très fréquenté lorsque s'y trouvait le magasin Zimmermann. Il a cédé la place à la boutique de mode Fémina. Boutique également mais de fourrure, au No 5, tandis qu'au No 7 se tiennent un bazar de chaussures et le paradis des gourmets, Simonet pâtés. Ces maisons ont gardé leurs rangées de fenêtres carrées bien alignées, leurs contrevents en bois et leurs portes d'entrée en fer forgé. Les Neuchâtelois se souviennent certainement encore des anciens magasins qui y étaient établis, Delnon Sports et Massard primeurs entre autres.

Le No 9, au XVIIIe siècle, servait de grange et d'écurie. Il devint plus tard l'hôtel de l'Ours, un établissement qui dut rapidement fermer ses portes à cause de sa « réputation douteuse ». Intérieur et extérieur ont été refaits en 1956 et l'horloger Perret a cédé ses locaux aux machines à coudre Bernina.

Rafraîchi mais ayant gardé sa façade très décorée avec ses guirlandes de glands, son écusson, ses balcons, le No 11 semble voué aux produits pharmaceutiques : en 1946 s'y trouvait la pharmacie Pernet, maintenant la pharmacie Montandon.

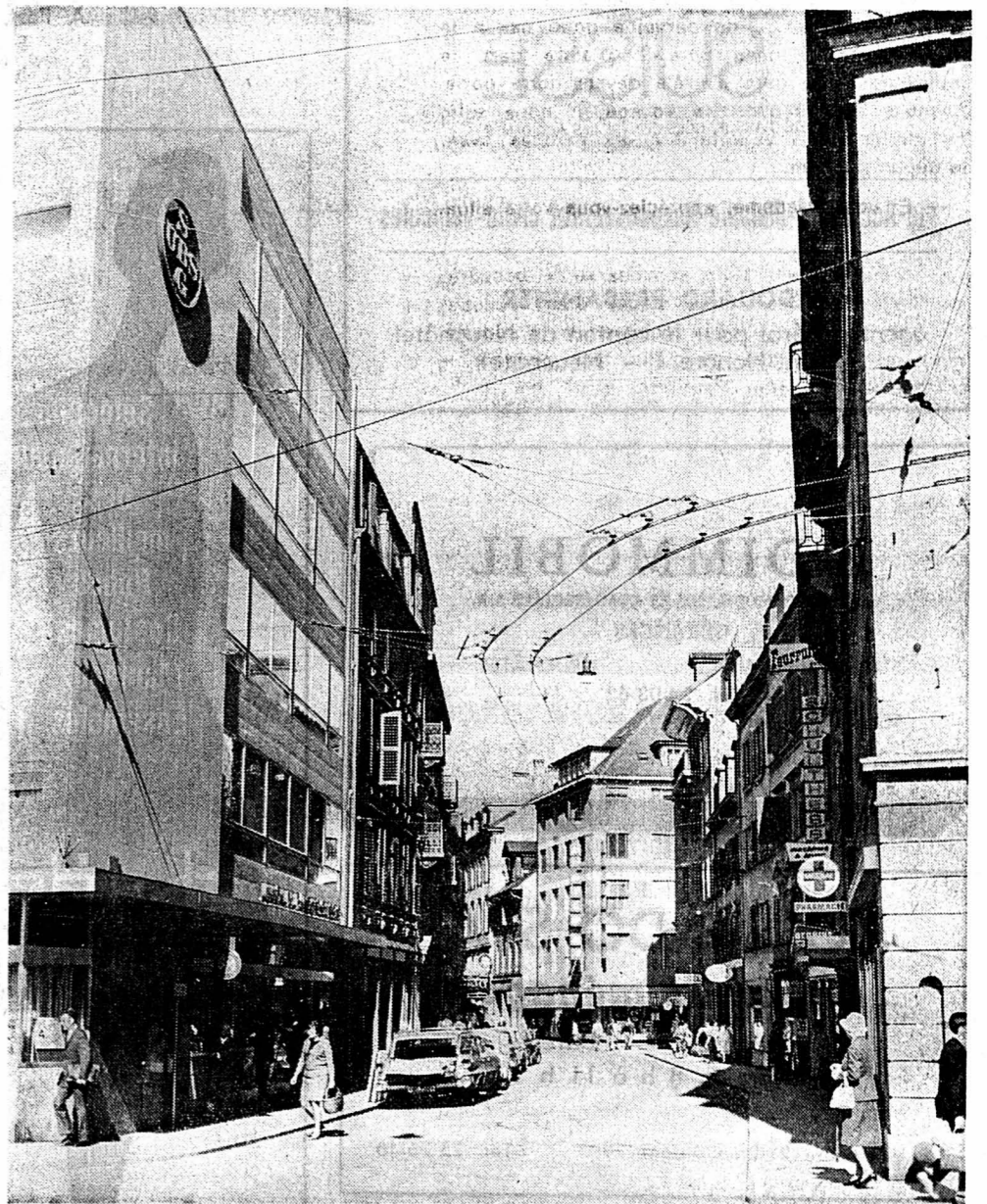
La splendide maison qui fait angle au sud-ouest à son entrée principale place Pury, mais le commerce d'opticien s'ouvre dans la rue des Epancheurs. Les demoiselles Lebet y tenaient des articles de passementerie jusqu'à la fin du siècle passé. Le magasin a été repris par M. Luther, opticien, dont la famille, depuis 1852, pratiquait à la place Pury. Les cinq générations de Luther sont restées fidèles à ce quartier de la ville, et à la profession d'opticien.

Le côté nord de la rue est en pleine transformation. L'Union de banque suisse a reconstruit l'angle nord-ouest en 1963 pour y installer ses guilchets et ses bureaux. Qui se rappelle de la pâtisserie Radelfinger et de la boulangerie Roulet ? Les immeubles adjacents, également propriété de l'UBS vont eux aussi subir une cure de rajeunissement. C'est la raison pour laquelle la droguerie Schneitter, le magasin de confection Breisacher et celui de photographie Gloor ont dû quitter les lieux.

Vient ensuite un commerce qui, s'il est depuis soixante ans au même endroit, a changé du tout au tout intérieurement, celui du Corset d'or. L'évolution dans le domaine du sous-vêtement féminin a complètement transformé la marchandise offerte par Mme Monique Rosé.

Et nous arrivons à l'immeuble d'angle nord-est, avec la rue du Bassin, splendide bâtisse en pierre d'Hauterive. On peut admirer, en prenant un peu de recul, deux gigantesques bouquets de fleurs en fer ciselé, plantés sur le toit. Au rez-de-chaussée se tient la librairie Payot.

RWS



Confiserie

*Henri Perrinaz*

Spécialités :

**PÂTÉS FROIDS**

Chocolats fins

Epancheurs 7  
Tél. 25 12 02

Hôpital 7  
Tél. 25 12 64

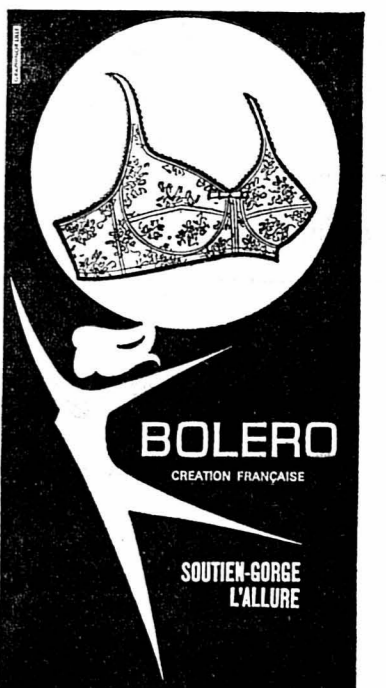
Un profil élégant  
affirme votre beauté...

Soyez certaine d'être admirée,  
choisissez vos sous-vêtements :

**AU CORSET D'OR**

Mme Monique Rosé

Rue des Epancheurs - NEUCHÂTEL - Tél. (038) 25 32 07



# Rue des Epancheurs

## Quelques instants avec deux des rares habitants de la rue des Epancheurs

Le nombre des personnes domiciliées en pleine ville de Neuchâtel diminue d'année en année. L'un après l'autre, les immeubles de la Boucle sont rasés pour faire place à des constructions modernes ou entièrement transformés intérieurement. Les anciens appartements disparaissent au profit des magasins, des bureaux, des locaux commerciaux.

Il va sans dire que, pour certaines familles, quitter le centre de la ville est un véritable drame. Les gens s'attachent à « leur » rue, « leur » quartier, prennent l'habitude de faire leurs courses aux environs immédiats de leur logis.

La rue des Epancheurs est un exemple frappant de l'«émigration» des locataires. Ceux qui y habitent encore se comptent sur les doigts des mains.

Vivre en ville a ses avantages, certes, mais ses inconvénients aussi. Nous avons rencontré un jeune couple qui, depuis huit ans, habite dans l'immeuble numéro 9 de la rue des Epancheurs, un immeuble relativement moderne puisque rénové il y a deux lustres.

XXX

L'appartement de M. et Mme François Kohler est inédit en ce sens qu'il est panoramique. Une grande chambre au sixième étage, prolongée par une terrasse, est située au nord. La vue s'étend sur la ville et le Jura. Un escalier intérieur donne accès au septième étage, dans une autre grande chambre, mais dirigée au sud et dotée d'un balcon. Le regard s'étale alors sur tout le lac, le Plateau et les Alpes. Cuisine et salle de bains complètent le logis.

— Quels sont les avantages d'habiter en plein centre ?

— Le premier est naturellement un gain appréciable de temps. J'ai mon laboratoire de technicien-dentiste à la rue de l'Hôpital, à deux minutes de chez moi. Je n'ai pas besoin de moyens de locomotion et je ne participe donc pas à la «chasse de la case libre» ! D'autre part, le trolleybus de la gare s'arrête devant notre porte. Si nous entreprenons un voyage, il nous suffit de quitter notre appartement dix minutes avant le départ du train.

— Et vous, Madame, appréciez-vous votre situation ?

— Naturellement ! Nous sommes seuls locataires de l'immeuble, les autres étages étant occupés par des bureaux et des commerces. L'appartement est donc très tranquille tant pendant la journée que le soir. Pour moi aussi, les déplacements sont restreints, je fais toutes mes courses dans les rues avoisinantes. Il y a quelques années encore, je pouvais m'approvisionner dans la rue des Epancheurs. Mais si les locataires disparaissent, il en est de même des magasins : il n'y a plus de boulangerie, plus de pâtisserie, plus d'épicerie !

— En plein centre, le bruit des rues n'est-il pas pénible à supporter ?

— Côté nord, c'est assez calme, surtout depuis la suppression des tramways. Au sud hélas ! la rue de la Place-d'Armes est une véritable caisse de résonance. Le bruit s'y engouffre et monte jusqu'à notre septième étage. Il en est de même des gaz d'échappement des voitures. Le fait d'être si haut placés a également un inconvénient pendant la mauvaise saison : la fumée s'échappe des cheminées des immeubles voisins, moins élevés !

Dès que le printemps réapparaît, M. et Mme Kohler profitent pleinement et de leur balcon et de leur terrasse. Les bains de soleil, les siestes, les discussions avec des amis ne se comptent plus, tout comme le repas pris en plein air.

— Nous avons des invités un jour de la Fête des vendanges. Il faisait un temps merveilleux et nous avons installé notre table sur la terrasse, côté nord. Nos amis se sont crus transportés dans un monde à part en passant quelques heures isolés entre ciel et terre, alors que dans la rue des Epancheurs à quelques mètres

sous nous, des milliers de personnes déambulaient en chantant et en riant.

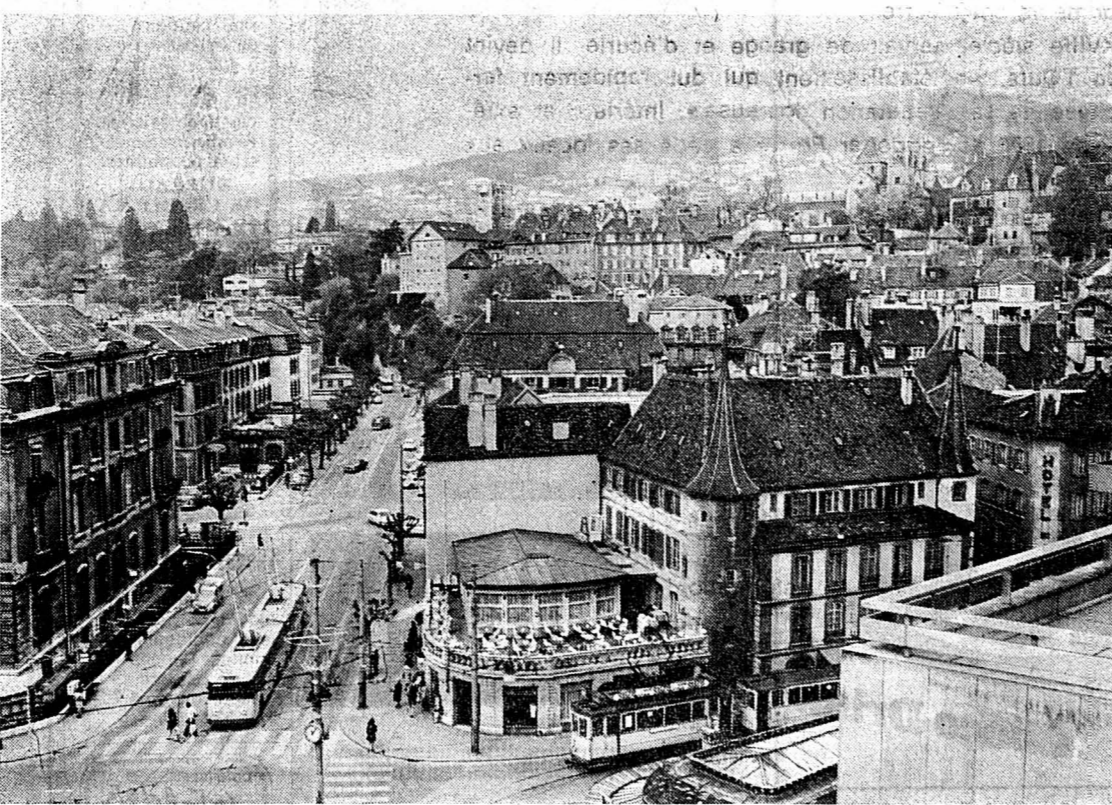
XXX

Nul doute que si M. et Mme François Kohler quittent leur appartement pour une raison ou pour une autre, nombreux seront ceux qui se mettront sur les rangs pour les remplacer. Vivre au cœur de Neuchâtel et, en même temps, être isolés, n'est-ce pas le rêve de nous tous ? On comprend que ce couple sympathique se sente bien chez lui !

RWS



M. et Mme François Kohler sur leur terrasse



Regard vers l'ouest, la place Pury et la Collégiale

Le petit livre préféré des Suisses.



Pour sa couverture UBS.

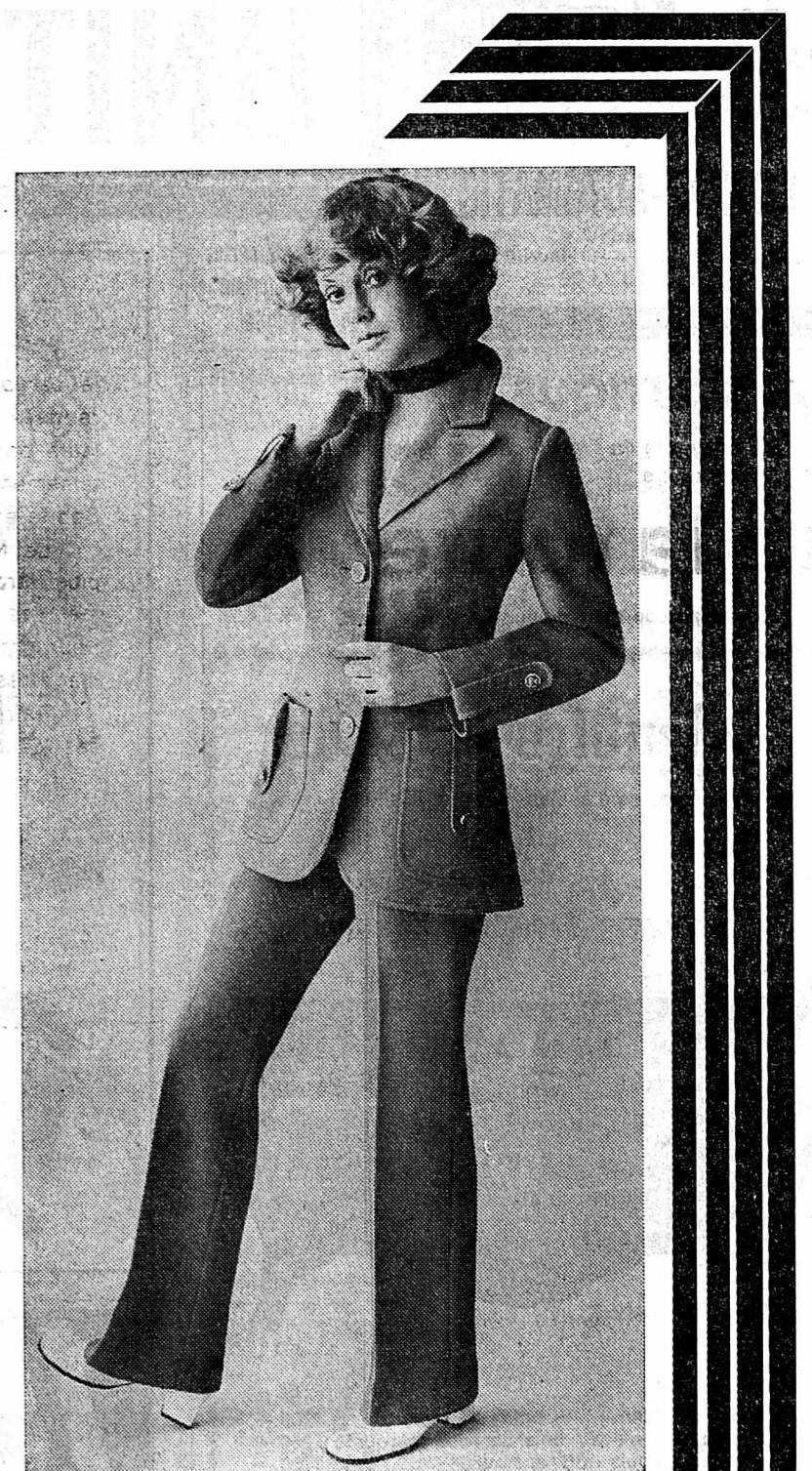
En Suisse, plus de 160 succursales et agences de l'UBS remettent ce petit livre aux gens avisés qui pensent à l'avenir.

Le livret d'épargne UBS, dont la couverture est garantie par la loi, vous assure un rendement régulier, sûr et progressif. De plus, il vous ouvre les portes de tous les services de l'UBS.

Un petit livre qui peut avoir de grands effets sur votre avenir.



Union de Banques Suisses



Tailleur-pantalon en jersey

Cet ensemble jaquette-pantalon décoré de poches frivoles vous est naturellement proposé en pure laine jersey.

La mode actuelle pour peu d'argent chez

**FEMINA**  
NEUCHÂTEL  
3 rue des Epancheurs

COMMERÇANTS

Ne vous creusez pas la tête pour vos problèmes de publicité. Nous avons pour les résoudre un service à votre disposition.

Feuille d'avis de Neuchâtel



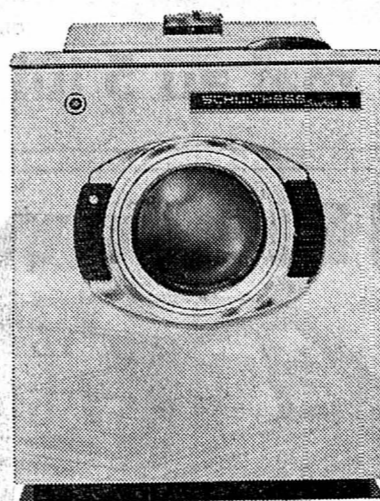
L'annonce  
reflet vivant  
du marché

**Georges Schrepfer**

fourreur

Garniture et conservation de fourrures

9, rue des Epancheurs - NEUCHÂTEL - Tél. 25 61 94



SCHULTHESS

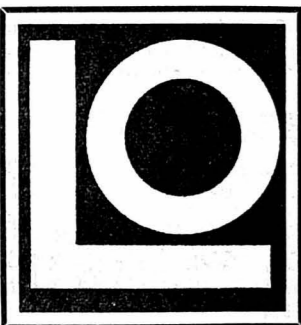
Machine à laver le linge et la vaisselle pour ménages et industrie

Information ou démonstration

Rue des Epancheurs 9

2me étage - Neuchâtel

Tél. (038) 25 87 66



**Martin LUTHER**

Maitre opticien, tél. 25 13 67  
7, place Pury, Neuchâtel

LUNETTERIE  
LENTILLES DE CONTACT  
BAROMÈTRES  
THERMOMÈTRES  
ET AUTRES INSTRUMENTS  
D'OPTIQUE

1852

C'est en 1852 que M. Th.-M. Luther vint s'établir à Neuchâtel comme opticien-lunetier. Fidèles à la tradition, ses descendants ont continué l'exploitation de ce commerce. Une ancienne maison, de vieux principes, mais toujours à l'étude de nouveautés intéressantes en lunetterie, en verres correcteurs, lentilles de contact, et en tous instruments d'optique.





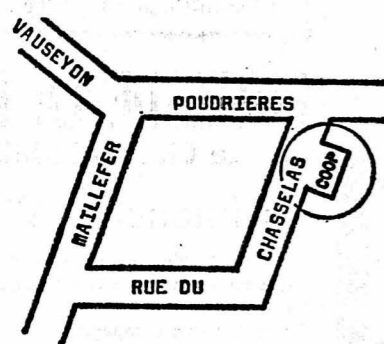


# Stella

la saveur  
d'un moment  
bien à soi

## AUTOMOBILISTES

POURQUOI N'EN PROFITERIEZ-VOUS PAS  
VOUS AUSSI ?

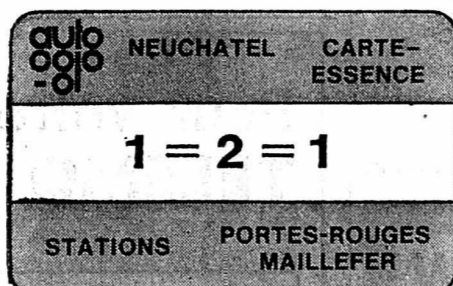


**NOUVELLE STATION-ESSENCE**

libre service 24 heures sur 24

super 98-100 octanes **62** c. seulement

- 1** = carte-essence  
**2** = stations PORTES-ROUGES MAILLEFER  
**1** = facture mensuelle



**auto ogo** Neuchâtel - Portes-Rouges 55 - Tél. 25 37 21 **auto ogo**

**Dimanche, Journée des mères.  
Fêtez votre maman en famille.**

Nous vous proposons à cet effet nos  
succulents **cabris frais**

**RECETTE : Cabri sauté à la forestière**  
Faire revenir du cabri coupé en morceaux dans de la graisse très chaude. Ajouter 1 gousse d'ail et une cuillerée de purée de tomate, saupoudrer légèrement de farine et rôtir le tout encore quelques minutes. Mouiller avec un peu de vin blanc et de bouillon, ajouter un bouquet garni, couvrir et cuire à petit feu pendant 30 à 40 minutes.  
Entre-temps, étuver 100 g de champignons de Paris avec 100 g d'oignons perlés dans un peu de beurre. Les ajouter au ragout et laisser cuire jusqu'à ce que la viande soit tendre (environ 20 à 40 minutes). Puis retirer le bouquet garni, dresser le cabri sur un plat et arroser avec la sauce.

**Lehnherr frères**

le magasin spécialisé  
Neuchâtel - Place des Halles - Tél. (038) 25 30 92

**ÉCRITEAUX** en vente au bureau du journal

A vendre  
à prix très intéressants  
**MEUBLES**

Splendide table ronde Biedermeier, à rallonge; 6 chaises neuchâteloises paillées; vaisselier et petits meubles divers rustiques, style espagnol; magnifique salle à manger bressane; chambre à coucher, chêne massif, avec lit français; fauteuils paillés; vitrine acajou; console acajou, dessus marbre; lustre argenté, 10 branches; commode Empire (ancienne); six chaises et deux fauteuils cannés, style Louis XV; un lit Directoire; table Louis-Philippe (ancienne); table portefeuille; quelques belles toiles signées Theynet; armoire 2 portes; bois de lit Louis XV et Louis XVI; diverses petites tables; gravures anciennes; table de Ceylan ancienne; plateau laiton ouvragé; quelques beaux tapis d'Orient authentiques; divers miroirs et tableaux; grand plat ancien; motifs oiseaux et fleurs peints main; garniture à boire ancienne; gramophone à manivelle (meuble); statuettes anciennes; très belle chambre à coucher Louis-Philippe, col de cygne; banquettes rembourrées, style Louis XV; quelques divans-lits, canapés, chaises, tables, à prix dérisoires; deux lits métalliques anciens; porte ancienne, chêne massif; un lot de portes palières, acajou; table à jeux Louis-Philippe (ancienne); pendulette, bibelots, bibles anciennes, beau bahut ancien, etc.

S'adresser directement : Propriété « L'Eglantine », Montmolin (NE)

(à 100 m au-dessus du buffet de la Gare).

Samedi 8 mai, dès 9 heures et les jours suivants.

Votre gazon est-il grand ? petit ? sauvage ? élégant ?



**AS électro**

la tonte  
insonore  
de votre gazon

tondeuse  
12 V  
sans câble  
avec batterie  
et chargeur  
solide et léger  
(25 kg)  
Pour Fr. 5.-  
de courant  
par an!

Un système  
sensational, avec  
le nouveau servo-  
moteur BOSCH  
à haut degré  
d'efficacité.

**LAWN-BOY**

pour ceux qui aiment le confort.  
La mototondeuse aux avantages  
décisifs:

Le comble de la légèreté,  
de la puissance et du  
service silencieux.

Construite pour de  
nombreuses années d'usage  
sûr - ne rouille pas!

Un produit des fameux  
chântiers de moteurs  
nautiques Johnson.

Avec  
démarrage du bout  
du doigt!



Les tondeuses LAWN-BOY et AS sont en vente dans les meilleurs magasins et stations service spécialisés. Demandez l'adresse de la représentation la plus proche.

Nom \_\_\_\_\_  
Rue \_\_\_\_\_  
Lieu \_\_\_\_\_

Représentation générale  
**ALMACOA**  
8021 Zurich, Militärstrasse 84  
Téléphone 01 255436 (dès 3.6.71: 01.396750)

## DETTES = ENNUIS

N'hésitez plus. Supprimez-les par la  
GESTION DE DETTES.

Pour renseignements et rendez-vous à  
votre domicile sans engagement.  
tél. 021 - 95 11 50

Arrangements financiers s.à.r.l. 1510 Moudon

Ce dimanche 9 mai, au Châble  
(Bagnes)

## GRAND COMBAT DE REINES

avec la participation des meilleures  
lutteuses de la région.  
Début des combats : 11 heures.

Dès 10 h 30 :  
cortège folklorique

**BAILOD**  
Bassin 4 - NEUCHÂTEL - Tél. 25 43 21

Tél. 25 43 21

**BAILOD**  
Bassin 4 - NEUCHÂTEL - Tél. 25 43 21





## EXPOSITION Gobelins

du 8 au 18 mai

Reproduction des Musées nationaux

chez l'artisan

**PHILIPPE AEBY**

Magasin Evole 8

Tél. (038) 24 08 16 + 24 24 17

NEUCHÂTEL

Meubles de style et modernes. Rideaux soignés, stores, matelas

# Voici venir la première Chrysler européenne

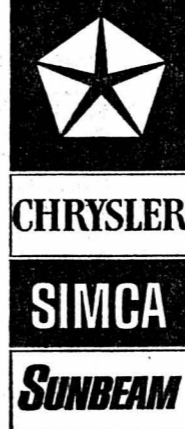
Une voiture luxueuse dotée du confort «à la Chrysler». Et qui reste cependant une authentique européenne: carrosserie compacte, mais intérieur spacieux. La qualité faite voiture. Partout dans son élément: sur autoroute comme dans un col alpin.

Elle est équipée d'un véritable moteur Chrysler de 1812 cm<sup>3</sup>. Si robuste que vous n'avez plus qu'à l'oublier... ou à libérer ses 97 CV/DIN.

une Chrysler à part entière... sauf par son prix. **Chrysler 180 Fr. 11 990.-**

Livable aussi en versions **Chrysler 160 Fr. 10 600.-** et **Chrysler 160 GT Fr. 11 250.-**

En vente partout où vous voyez ce panneau: dans toutes les agences qui représentent aussi Simca et Sunbeam. Grâce à la fusion de ces 3 marques, vous disposez d'une intéressante gamme d'automobiles avec, à coup sûr, celle qui convient à votre budget. En Suisse, le réseau de vente et d'entretien met ses 250 points et ses spécialistes compétents à votre service.



Votre distributeur Chrysler/Simca/Sunbeam:

Neuchâtel - Pesoux: Garage de la Côte S.A., tél. (038) 31 23 85, Neuchâtel: A. Waldherr, tél. (038) 24 19 55, La Chaux-de-Fonds: Garage de l'Etoile, E. Frey S.A., tél. (039) 23 13 62, Delémont: Garage Réunis S.A., tél. (061) 2 49 31, Fleurier: E. Gonrad, téléphone (038) 61 29 22, le Landeron: J.-B. Ritter, (038) 7 93 24, Malleray: G. Brancucci, tél. (032) 92 17 61.



### VOYAGES EN AUTOCAR GLOBUS TOURS

avec Mantegazza & Altek S.A.

ITALIE ESPAGNE YUGOSLAVIE GRÈCE AUTRICHE SEJOURS A LA MER

9 + 13 jours de Fr. 498.-  
14 jours Fr. 838.-  
15 jours Fr. 745.-  
13 jours Fr. 988.-  
6 + 13 jours Fr. 898.-  
13 jours de Fr. 545.-

**BUDAPEST - VIENNE**  
**BUDAPEST 13 jours**  
**BUDAPEST 15 jours**  
**BUDAPEST 13 jours**  
**BUDAPEST 15 jours**

Prospectus, renseignements et inscription:

**VOTRE AGENCE DE VOYAGES**

## Le Cercle National

Place Pury

souhaite bonne fête à toutes les mamans et les invite à consulter son menu gastronomique

De nombreuses et nouvelles spécialités attendent votre appréciation.

Il est prudent de réserver. Tél. 24 08 22

Se recommande: Famille ZELIANI.

## Visierba di Rimini - Adriatique

Pension ALBA - au bord de la mer, situation centrale, tranquille; confortable; cuisine excellente; mai-juin-septembre Lit. 2000.-; juillet Lit. 2600.-; août Lit. 2800.-, tout compris.



### Nos prochains voyages:

un superbe voyage de PRINTEMPS: CHATEAUX DE LA LOIRE

### NORMANDIE-PARIS

du 16 au 22 mai - Fr. 525.- (7 j.)

### PENTECÔTE 1971

#### CENTOVALLI - LUGANO

Tessin - Grisons

Tunnel du San-Bernardino

29-31 mai 3 jours

Fr. 185.- par personne tout compris

#### LES ILES BORROMÉES

Col du Simplon - Stresa

Tunnel du Grand-Saint-Bernard

29-30 mai 2 jours

Fr. 135.- par personne tout compris

En Italie, à la meilleure saison:

#### RIMINI, PISE, FLORENCE

du 6 au 12 juin - Fr. 450.- (7 j.)

Demandez sans engagement la liste de nos voyages d'été

Renseignements et inscriptions:

### AUTOCARS FISCHER

MARIN - NEUCHÂTEL Tél. 33 25 21

#### ITALIE RICCIONE (ADRIATIQUE)

HOTEL DIPLOMATIC

directement sur la plage paro à autos - ascenseur - chambres avec couchette, W.-C., balcon, vue sur la mer - cuisine internationale - Pension complète: mai prix spéciaux, 16 fr. 50 - juin-septembre, 23 fr. 50.

A vendre

#### REPOSE-PIEDS

rembourré Fr. 245.-

#### FAUTEUIL RÉGENCE

tapisserie main

Secrétaire Empire; guéridons, bureau dos-d'âne, secrétaires, commode Louis XVI; chaises, fauteuils, table et guéridon Louis XIII; tables gigognes, guéridons, commodes, banquettes Louis XV; chaises neuchâteloises, chevaux, etc.

Magasin ouvert le samedi de 14 à 17 heures.

M. RITTER, meubles de style, ch. de la Pacotte (route du haut), Auvornier, téléphone 41 23 90.

Beau choix de cartes de visite à l'imprimerie de ce journal

### Bellaria (Adriatique)-HOTEL GIOIELLA

1re ordre, au bord de la mer - Toutes les chambres avec douche, W.-C., balcon et téléphone - Garage - Ascenseur - Parc à autos - Excellente cuisine du patron - Basse saison Lit. 2500.- à 3000.-; pleine saison Lit. 3600.- à 4300.-, tout compris - On parle le français - Références à Lausanne, tél. 26 38 44.

### VOYAGES WITTWER ASCENSION

4 jours: 20-23 mai

**PARIS - VERSAILLES**  
Prix forfaitaire: Fr. 280.-

**MARSEILLE-CAMARGUE**  
Prix forfaitaire: Fr. 275.-

PROGRAMMES - INSCRIPTIONS  
**AUTOCARS WITTWER**  
Neuchâtel, Saint-Honoré 2 ☎ 25 82 82

### EXCURSIONS WITTWER

DIMANCHE 9 MAI

## FÊTE DES MÈRES

COURSE SURPRISE

Repas de midi compris  
Dép. 9 h Fr. 37.- (AVS 33.-)

**GRUYÈRES**  
Dép. 13 h 30 Fr. 16.- (AVS 13.-)

**NODS - MACOLIN**  
CUEILLETTE DES JONQUILLES  
Dép. 14 h. Fr. 11.- (AVS: Fr. 9.-)

Inscriptions:  
**AUTOCARS WITTWER**  
Neuchâtel, Saint-Honoré 2 ☎ 25 82 82

### Hotel GARNI CATTEDRALE

6900 Lugano 46 lits

L'Hotel GARNI offre plus de liberté!

Situation centrale, chambre tranquille & confortable. De Fr. 18.- à 21.- p. pers. en ch. double. P. ddt. taxe & serv. compris. Tél. 091 / 2 68 61 M. + B. Boesiger

### Excursions FISCHER

DIMANCHE 9 MAI

## FÊTE DES MÈRES

Course surprise!  
(repas de midi compris)  
Dép. 8 h 30 Fr. 36.50 (33.- pour AVS)

**BLONAY-MONTRÉUX**  
(Cueillette des narcisses)  
Autoroute du Léman - Corniche  
Dép. 8 h Fr. 21.- (17.- pour AVS)

**JURA NEUCHÂTOIS (Jonquilles) - les Bayards**  
La Côte-aux-Fées - Mauborget  
Dép. 13 h 30 Fr. 15.- (12.- pour AVS)

DIMANCHE 13 JUIN

## THÉÂTRE DU JORAT MÉZIÈRES

### «LE ROI DAVID»

Départ: 12 h 30 Fr. 16.-  
(Billets de spectacle à disposition)

**Autocars FISCHER** Marin  
Tél. 33 25 21

### VOYAGES WITTWER

NOS PROCHAINS DÉPARTS:

**ASCENSION:**  
20-23. 5 Paris - Versailles 280.-  
20-23. 5 Marseille - Camargue 275.-

**PENTECÔTE:**  
29-31. 5 Champagne - Bourgogne 200.-  
29-31. 5 Engadine - Tessin 185.-  
30-11. 5 Appenzell - Mainau 120.-

**VOYAGES D'ÉTÉ**  
11-17. 7 Danube - Vienne 545.-  
12-17. 7 Bretagne 455.-  
12-14. 7 Alpes bavaroises - Tyrol 215.-  
15-16. 7 Locarno - Centovalli 130.-  
17-18. 7 Nufenen - Oberalp 125.-  
18-26. 7 Corse: Ile de Beauté 795.-  
18-19. 7 Alsace - Forêt-Noire 130.-  
19-23. 7 Grand tour de Camargue 345.-  
20-24. 7 Grisons - Dolomites 325.-  
24-25. 7 Grande-Chartreuse 140.-  
25-31. 7 Belgique - Hollande 580.-  
26-31. 7 Côte-d'Azur - Riviera 420.-  
27-30. 7 Croisière sur le Danube 305.-  
31.7-2.8. Silvretta - Engadine 195.-  
2-7. 8 Côte-d'Azur - Riviera 420.-  
4-6. 8 Champagne - Bourgogne 200.-  
7-8. 8 Stresa - Iles Borromées 135.-  
14-15. 8 Alsace - Forêt-Noire 130.-  
15-16. 8 Nufenen - Oberalp 125.-  
21-22. 8 Appenzell - Mainau 120.-  
28-29. 8 Grande-Chartreuse 140.-

**VACANCES-SEJOURS:**  
17-29. 5 Lugano dès 425.-  
17-22. 5 Lugano dès 245.-  
24-29. 5 Lugano dès 245.-  
12-24. 7 Riva, lac de Garde 585.-  
12-17. 7 Riva, lac de Garde 325.-  
19-24. 7 Riva, lac de Garde 325.-  
2-7. 8 Sirmione, lac de Garde 365.-  
9-14. 8 Saint-Moritz 295.-

PROGRAMMES - INSCRIPTIONS:  
**AUTOCARS WITTWER**  
Neuchâtel, Saint-Honoré 2, ☎ 25 82 82

# EXPOSITION de tout pour le CAMPING



camping Andre JAMET

Canoës - Balançoires - Grills

# CAMPING

Place du Mail du 7 au 15 mai

NEUCHÂTEL  
Entrée libre

SPORT-SERVICE - Tél. (038) 24 57 87





**APOLLO**  
25 21 12

Samedi et dimanche à 14 h 45 et 20 h 30  
Lundi, mardi et mercredi à 15 h et 20 h 30

18 ANS

Charles BRONSON dans **MITRAILLETTE KELLY** Un grand film d'action

Sabato Domenica **17h30** JEAN-LOUIS TRINTIGNANT in **IL GRANDE SILENZIO**

18 ans **PARLATO ITALIANO** sous-titres français - allemand

**bio**

Tous les soirs 20 h 45 18 ans  
Matinées : samedi - dimanche à 14 h  
lundi - mercredi à 15 h

en couleurs + v. o. sous-titrée français - allemand

MARCELLO MASTROIANNI dans un film de JOHN BOORMAN

PRIX DE LA MISE EN SCÈNE FESTIVAL DE CANNES 1970

**LEO the last** LA PRESSE UNANIME : UN CHEF-D'ŒUVRE A CANNES

Lundi - mardi - mercredi à 18 h 40 VERSION FRANÇAISE Dès 16 ans

VANESSA REDGRAVE et FRANCO NERO dans le film d'ELIO PETRI primé au FESTIVAL DE BERLIN

**UN COIN TRANQUILLE À LA CAMPAGNE**

Hôtel-Restaurant au **Boccalino**

Spécialités italiennes **SAINT-BLAISE**  
DIMANCHE 9 MAI 1971

**JOURNÉE GASTRONOMIQUE**

de la

**Fête des mères**

Il est prudent de réserver sa table

Pas de fermeture hebdomadaire Réserver par téléphone (038) 33 36 80 P privé

**RFx**

18 ANS COMTE PORNO SEXYCOLOR

**RESTAURANT DE LA CIGOGNE**  
Villars-le-Grand (Vully)

Pour la Fête des mères  
Notre menu soigné.  
Pendant la saison

**ASPERGES FRAÎCHES DU PAYS**

Il est prudent de réserver sa table  
Tél. (037) 77 11 17.

**DOM**  
Mariages

**D'UN JOUR À L'AUTRE  
TOUT PEUT CHANGER POUR VOUS...**

Encore faut-il que vous le vouliez. Venez nous trouver. Nous discuterons amicalement de toutes les possibilités qui vous sont offertes. C'est vous qui choisirez et vous le ferez en parfaite connaissance de cause. Discretion - Sélection - Choix. Renseignements par téléphone et consultations gratuites, sans engagement, sur rendez-vous.

NEUCHÂTEL : 41, rue Louis-d'Orléans - Tél. 25 49 19.  
Bâle - Berne - Fribourg - Genève - Lausanne - Lugano - Sion - Soleure - Saint-Gall - Zurich.

**PALACE**  
Tél. 25 56 66

L'ÉROTISME A TRAVERS LES SIÈCLES

**MONTRE-MOI TON PETIT OISEAU**

Tous les soirs à 20 h 30.  
Samedi, dimanche 14 h 45 - 17 h 30  
Mercredi 15 h - Parlé français

DÈS 20 ANS

Hôtel-Restaurant **Robinson-Colombier**  
Tél. 41 23 63

Tous les jours ses spécialités :  
**Fondue chinoise**  
et sa **délicieuse truite au bleu**  
OUVERT TOUS LES JOURS

**Miramare-Rimini**  
Pensione Divina

Viale Marconi 46. Tél. 32697-32530, au bord de la mer, service soigné, chambres avec/sans douche, W.-C., cuisine saine, prix modérés. Ecrivez-nous. Directeur : Mario VALENTINI.

Monsieur et Madame **Gustave MUSY**  
Hôtel de l'Etoile, à Colombier  
et leur chef **FRANCK**

vous propose leur menu de la Fête des mères

Consommé au porto  
Asperges mayonnaise  
X X X  
Tournedos andalou  
Jardinière de légumes  
Pommes frites  
Salade  
X X X  
Poires Belle-Hélène

Menu complet : 13 fr.  
Sans entrée, 11 fr.  
Tél. 41.33.62

**ARCADES**  
25 78 78

Tous les soirs 20 h 30  
Samedi - Dimanche 14 h 45 - 17 h 30  
Lundi - Mercredi 15 h

**Un JERRY LEWIS**  
IRRÉSISTIBLE !

**YA YA**  
UNE FARCE ENORME QUI VOUS FERA RIRE AUX LARMES !  
Technicolor 16 ANS

**STUDIO**  
25 30 00

Tous les soirs 20 h 30  
Samedi - Dimanche 14 h 45  
Mercredi 15 h

**UN SUSPENSE EXTRAORDINAIRE**

**GEORGE PEPPARD, PLUS VIOLENT QUE JAMAIS**

DANS **L'EXÉCUTEUR**  
UN AGENT DOUBLE DOIT DISPARAITRE ! 16 ANS

SABATO - DOMENICA 17 H 30  
UN GIALLO CLASSICO DI EDGAR WALLACE  
**IL GOBBO DI LONDRA**  
UN FILM AD ALTA TENSIONE  
16 ANS PARLATO ITALIANO — Sous-titres français - allemand

Torre Pedrera - Rimini  
**HÔTEL TRENTO**

Riviera Adriatica - Eté 1971  
**HOTEL SAN-CARLO** - Bellaria  
Cuisine soignée. Près de la mer. Chambres avec ou sans douche. Balcon. Parc pour voitures.  
Pour tous renseignements :  
Tél. (039) 22 59 12, la Chaux-de-Fonds, dès 19 heures.

**Notre tuyau pour nos prêts personnels**

Le nouveau crédit ultra-rapide Renco présente des avantages décisifs. C'est pourquoi vous devez accorder toute votre attention à nos derniers «tuyaux».

**Tuyau no 3**

L'obtention d'un crédit rapide ne rend service qu'une fois. Vous en profiterez encore mieux si vous bénéficiez aussi d'une limite de crédit supplémentaire — car vous pourrez ainsi obtenir en tout temps de l'argent frais en 10 minutes.

Et rappelez-vous: il existe déjà des crédits Renco avec un intérêt de 5% seulement sur le capital initial, c'est-à-dire 9% par an. Toute personne se trouvant dans une situation financière ordonnée peut obtenir chez nous un prêt de fr. 1000.— à fr. 25000.—.

**Crédit Renco**

1211 Genève, 31, rue du Rhône Téléphone 022/24 63 53

8021 Zurich, Widdergasse 1 Téléphone 051/23 03 34

**Bulletin de commande**  
Veuillez m'envoyer sans retard, et sans engagement, vos formules de demande de crédit.

Nom \_\_\_\_\_  
Prénom \_\_\_\_\_  
Rue \_\_\_\_\_  
NP \_\_\_\_\_ Domicile \_\_\_\_\_ T/ 391

**gastronomie**  
société des cafetiers  
hôtelliers et restaurateurs

**RESTAURANT le Jura**

Menus spéciaux pour la Fête des mères  
Prière de réserver  
SAISON DES ASPERGES

Tél. 25 14 10  
Famille Alex RIESEN

**RESTAURANT SAINT-HONORE**

Pour la Fête des mères  
Dimanche 9 mai  
Nos menus spéciaux

NEUCHÂTEL  
Ø (038) 25 95 95

**Hôtel du MENU Fête des mères**

Entrée: Filets de perches au jambon de Payerne  
Consommé aux étoiles  
Mignons de veau aux morilles  
Nouilles ou frites — Salade  
Dessert: Forêt-Noire Fr. 14.—  
Tournedos aux morilles  
Entrecôte Maison  
Filets de perches

Bevaix Ø 46 13 65

**BODEVILLIERS**  
**Hôtel du Point-du-Jour**

Dimanche au menu :  
**ROASTBEEF A L'ANGLAISE**  
Toujours notre spécialité :  
Steak africain  
Toute la carte  
Fermé le mercredi dès 14 h  
G. Langel, tél. (038) 36 12 66

**RESTAURANT LE «JORAN» SERRIÈRES**

Famille Michel Pianaro  
Tél. 25 37 92

**SES SPÉCIALITÉS:**  
Filets de perches  
Entrecôte aux morilles  
Steak de veau Florida  
L'assiette du jour  
Nos spécialités à la carte  
SALLES POUR BANQUETS

**Filets de perches à l'estragon**

*Beau Rivage Neuchâtel*

E. DROZ-MORARD Ø 25 47 65

**HÔTEL DU MARCHÉ** Nos menus  
PLACE DES HALLES NEUCHÂTEL  
Tél. 24 65 98  
Fermeture hebdomadaire le dimanche

Restaurant de **L'ÉCLUSE** FÊTE des MÈRES  
Dimanche 9 mai 1971  
Pour la Fête des Mères  
Notre MENU SPÉCIAL  
Quilles automatiques P Il est prudent de réserver sa table  
Mme B. Muller Ø 25 06 00

**HÔTEL DU CHÂTEAU**  
VALANGIN  
Téléphone 36 13 98  
Famille E. Hauser chef de cuisine

Spécialité de poisson  
Entrecôte du chef  
Raclette Maison  
Salle rénovée pour banquets et noces

Tél. 33 38 39

*Restaurants de la Couronne*

**Saint-Blaise**  
Place de la Gare B.N.

Filets de perches  
Entrecôte au poivre ou chasseur  
Cuisses de grenouilles  
Fondue neuchâteloise

**RESTAURANT RICHELIEU NEUCHÂTEL**  
Ruelle du Port - Ø (038) 25 55 56

**Asperges fraîches**  
mayonnaise-vinaigrette jambon cru  
Entrecôte - Chateaubriand  
Piccata — Soles — Perches et spécialités variées

**Hôtel-Restaurant Beaux-Arts**  
Rue Pourtales  
Pour la réservation : Ø 24 01 51

Menu pour la Fête des mères :  
complet 15 fr., sans 1er plat 13 fr. Consommé double, pâté en croûte ou asperges de Gavaillon, jambon, mayonnaise, Tournedos sur croûtons aux morilles, pommes nouvelles mignonnettes, épinards niçois, — Salade, — Vacherin glacé.

**Hôtel Villa del Parco-Tél. 32257**  
Rimini (Adriatique)

à 30 m de la plage; chambre avec vue sur la mer; tout confort moderne; ascenseur; solarium; bar; jardin; parc à autos; service de 1er ordre. Mai-septembre Lit. 2300.—, tout compris; haute saison, écrivez-nous.

On va y venir...  
On y reviendra...  
au **RED CLUB**

la nouvelle boîte à la mode.

Discothèque.  
Ambiance comme nulle part ailleurs.  
Consommation de premier choix.  
Apéritif dès 10 h. 00 jusqu'à 20 h. 30.  
Danse dès 21 h. 00 jusqu'à 2 h. (samedi 3 h.)  
Rue des Chavannes 19 (Ancienne Petite Cave) Neuchâtel

**STERNEN GAMPELEN**  
Chaque jour  
**asperges fraîches**  
accompagnées d'un délicieux jambon de campagne.  
Prière de réserver votre table.  
Se recommande :  
Famille Schwander.  
Tél. (032) 83 16 22.  
Fermé le mercredi.

**Rectification**  
Mme Nina Cattabiani à remis son **kiosque** de la rue du Trésor 2 à Mme G. ZAUGG

Le gaz naturel arrive

Primes d'échange

sur tous les appareils ménagers à gaz. Conditions exceptionnelles pour l'arrivée du gaz naturel.

Profitez-en!

Tous renseignements par les installateurs concessionnaires, les magasins d'appareils ménagers et le Service du gaz de Neuchâtel, tél. 21111

jusqu'à

40%

Veuve

sans enfants, cinquante ans, agréable et honnête, de caractère jeune et bonne présentation, désire lier connaissance avec monsieur ayant mêmes particularités personnelles.

Adresser offres écrites à KN 996 au bureau du journal.



Frigidaire

Voyez les nouveaux modèles

CLAUDE DUCOMMUN

ELECTRICITE - INGENIEUR EPZ Orangerie 4 25 28 00 Neuchâtel

Nouveau dès le 1er janvier 1971

L'épargne procure désormais intérêt et bénéfice

Grâce aux précieux points d'épargne attribués gratuitement!

Votre bénéfice sera encore plus élevé si vous souscrivez moyennant ces points d'épargne l'emprunt convertible réservé à nos épargnants.

Livret d'épargne

4 1/2% intérêt + 3/8% participation aux bénéfices = 4 7/8% rendement

Livret de dépôt

5% intérêt + 3/8% participation aux bénéfices = 5 3/8% rendement

Livret de placement

5 1/2% intérêt + 3/8% participation aux bénéfices = 5 7/8% rendement

35 ans Banque Rohner

1211 Genève, 31, Rue du Rhône

Siège central à St.Gall Succursales à Zurich, Lugano, Chiasso

A la Banque Rohner + Cie SA

31, Rue du Rhône, 1211 Genève

Je suis intéressé par votre offre d'épargne. Veuillez m'envoyer le prospectus détaillé ainsi que le rapport de gestion.

Form with fields: Nom, Prénom, Rue, NP, Localité

ECONOMIE ET FINANCES

M. Brugger et « le culte de la croissance »

Aujourd'hui, le renchérissement a pris des proportions qui nous alarment tous, y compris les apôtres de la croissance à tout prix...

encore M. Brugger, nous a valu un autre problème. Il nous a conduit à recruter une armée de travailleurs sans nous faire entrevoir les conséquences...

BULLETIN BOURSIER

Table with columns for cities (Neuchâtel, Lausanne, Genève, Bâle, Zurich, Londres, Francfort, New-York) and dates (6 mai, 7 mai) listing various stocks and their prices.

La tendance

NEW-YORK (AP). — La bourse de New-York a continué, vendredi, à ressentir les contrecoups de la crise monétaire internationale.

Billets de banque étrangers

Cours du 7 mai 1971

Table listing exchange rates for various countries like Angleterre, U.S.A., Canada, Allemagne, etc.

Pièces d'or

Le marché de l'or est suspendu

Concentration industrielle et analyse financière

Instrument du conseiller de placement, l'analyse financière juge la situation présente et les perspectives d'avenir des entreprises...

Il n'est donc guère surprenant que le récent congrès européen des analystes financiers, à Montreux, ait eu pour thème principal la concentration des entreprises...

Au cours des dix prochaines années l'économie française mettra dans son jeu une carte nouvelle, un atout pour l'expansion: la population active va progresser sensiblement jusqu'à atteindre un effectif de 23,5 ou 23,8 millions en 1980...

La sidérurgie française prévoit un nouveau et vaste programme de développement qui porterait, à fin 1975, ses possibilités de production maximales à 35 millions de tonnes d'acier par an.

Sulzer frères S.A.: augmentation du capital-actions

WINTERTHOUR, (ATS). — L'assemblée générale ordinaire de Sulzer frères S.A., à Winterthour, à laquelle participaient 538 actionnaires...

de 100 francs chacun. Un emprunt obligatoire convertible sera lancé dans la troisième semaine de mai au taux de 5 3/4 pour cent...

Conserves Roco

RORSCHACH, (ATS). — La fabrique de conserves Roco, à Rorschach, a réalisé l'an dernier un chiffre d'affaires « réjouissant »...

2,9 millions de francs. Un solde actif de 3,053 millions, y compris le report de l'année précédente, est à disposition de l'assemblée générale.

# SKODA

## la sécurité et la puissance en personne

Il existe des automobiles SKODA depuis 75 ans. Les Ingénieurs SKODA savent très bien ce qui intéresse l'automobiliste d'aujourd'hui: sécurité absolue dans des conditions de routes favorables et moins bonnes et puissance en pleine circulation et sur de grandes distances.

Les voitures SKODA offrent les deux avantages. Dimension considérable de la zone de sécurité, construction extrêmement solide, serrures de sécurité, système de freins très performant, avertisseur de panne, etc. Puissance dans toutes les situations, grâce à un moteur infatigable et sûr. Eh oui, SKODA a tout ce qu'il faut pour que rouler en voiture soit un vrai plaisir!

**SKODA S 100**  
Fr. 6550.- un prix minimale - de grandes prestations en échange!

**SKODA S 110 L**  
Fr. 7350.- du luxe et des finesses à un prix attrayant!



A.P. Glättli SA, Agence générale, 8305 Dietlikon, tél. 01/933131, ainsi que Hansa Garage, Hofwiesenstr.10, Zurich, 01/261711

Neuchâtel: Barbey J., garage des Draizes, tél. (038) 31 38 38. — Neuchâtel: Lugon A., garage de la Balance, tél. (038) 25 29 89. — Le Landeron: Baumberger Raymond, garage, tél. (038) 51 84 12. — Lignières: Humbert-Droz Robert, garage, tél. (038) 51 25 93.

**MURATTI**  
**AMBASSADOR**  
MULTIFILTER  
MURATTI SONS & CO. LONDON  
NEW YORK

**son succès — sa douceur**

Son système de filtration au Charcoal actif augmente votre plaisir

Muratti Ambassador — la douceur aromatique

**PRÊTS**  
sans caution  
de Fr. 500.— à 10,000.—

Formalités simplifiées. Rapidité. Discretion absolue.

**BANQUE**  
**COURVOISIER S.A.**  
2001 NEUCHÂTEL (038) 24 64 64  
Faubourg de l'Hôpital 21

Envoyez-moi documentation sans engagement

Nom \_\_\_\_\_  
Rue \_\_\_\_\_  
Localité \_\_\_\_\_ FAN

**Antiquités**

60 bahuts  
80 armoires  
70 tables  
30 buffets  
commodes  
secrétaires  
fauteuils  
chaises  
pendules, etc.

G. Hauser  
Schwarzenburg/BS  
031 93 01 73

**MACULATURE**  
en vente au bureau du journal

**Le spécialiste**  
pour vos

**SUPPORTS et CHAUSSURES** sur mesure

MAGASIN DE CHAUSSURES

Le plus grand choix de modèles, à porter avec nos supports plantaires et pour les pieds sensibles.

**DESPLAND** 2022 BEVAIX  
Tél. (038) 46 12 46  
Bottiers-orthopédistes  
Parcage facile

**Cours d'allemand à Winterthur**

La ville de Winterthur organise depuis 1935, pendant les vacances, soit du 12 juillet au 14 août 1971, des cours d'allemand bien fréquentés, pour étudiants et étudiantes des écoles moyennes et supérieures de langue étrangère, ayant 14 ans révolus.

Ecologie: Fr. 780.— à 1300.—, y compris pension complète et excursions pour 3 à 5 semaines. Inscription: Fr. 10.—. Inscription jusqu'au 25 juin 1971.

Pour prospectus et renseignements, s'adresser au secrétariat cours de vacances, case postale 138, 8401 Winterthur.

Nous sommes à l'aise avec VISO car le charme de...

**viso**

...supprime tous nos soucis

VISO la haute couture de la gaine

gaine et gaine-culotte, également avec fermeture-éclair

FABRICANT

**La gaine VISO**

2072 Saint-Blaise Tél. (038) 33 22 12

# Révolution dans la catégorie des 50 CV!



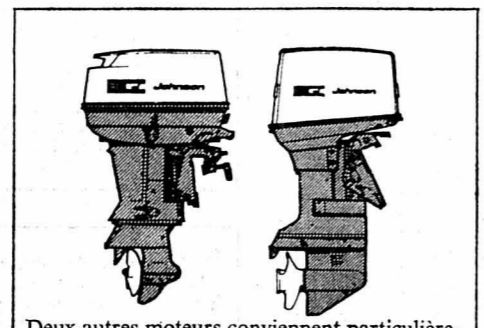
Johnson vous propose son nouveau 50 CV qui résume 49 ans d'expérience.

Enfin les navigateurs disposent d'un moteur de 50 CV à 2 cylindres, robuste, compact et assez puissant pour tracter trois skieurs nautiques.

Les ingénieurs de Johnson sont parvenus à donner une telle puissance à ce deux-temps en combinant un système d'alimentation amélioré, par balayage en boucle, avec un allumage électronique d'une conception entièrement nouvelle et un système de refroidissement par eau, sous pression, contrôlé par thermostat.

Aussi ce 50 CV, dernier-né de la gamme Johnson, conserve-t-il une température constante, même s'il travaille à un régime de pointe.

Autre innovation: l'échappement accordé qui améliore le remplissage des cylindres permet des pointes sensiblement



Deux autres moteurs conviennent particulièrement au ski nautique: le 40 CV pour les embarcations légères et le puissant 60 CV à 3 cylindres.

plus élevées et réduit la consommation dans une mesure étonnante.

Nombre d'autres détails attestent le caractère révolutionnaire de ce 50 CV, par exemple l'avertisseur sonore de température et la commande unique d'accélération et de changement de marche par dispositif hydro-électrique.

Demandez sans engagement notre documentation sur les moteurs hors-bord de 1,5 à 125 CV ou sur les moteurs «stern-drive» Johnson de 90 à 215 CV.

Représentation générale pour la Suisse:  
Almaco S.A.  
Militärstrasse 84, 8021 Zurich  
Tél. 01/25 54 37

**Johnson** signifie sécurité

## VOTRE AVENIR!

### COURS « INTRODUCTION A L'INFORMATIQUE »

destiné à toute personne désirant être informée sur le développement de l'informatique.

Ce cours est une introduction à la logique et à la technique de programmation. Le fonctionnement de l'ordinateur, la logique du déroulement d'un programme et la technique d'écriture d'un programme sont expliqués indépendamment d'un langage de programmation ou d'un type d'ordinateur déterminé. A l'aide d'exercices, le participant se familiarise avec la logique du déroulement d'un programme.

**7 leçons de 2 heures: Fr. 50.—**

Début du cours: mercredi 12 mai, de 20 h 00 à 22 h 00.

Bulletin d'inscription à envoyer à:

### ÉCOLE-CLUB MIGROS

11, rue de l'Hôpital - 2000 NEUCHÂTEL - Tél. 25 83 48

Nom: \_\_\_\_\_ Prénom: \_\_\_\_\_

Rue: \_\_\_\_\_ c/o: \_\_\_\_\_

Localité: \_\_\_\_\_ Tél.: \_\_\_\_\_

s'inscrit pour le cours d'INFORMATIQUE.



